

PHARMACIE LONGUEUIL
PHARMACY
 Allons chercher et livrons
PRESCRIPTIONS
 Livraison Rapide par automobile partout sur la Rive-Sud.

TELEPHONE
Or 5-6208

Paul Arcand, pharmacien, prop.
 45 St-Charles O. Longueuil

LE COURRIER du SUD

THE SOUTH SHORE COURIER

BUANDIERS
PERRON
NETTOYEURS
 POUR SATISFACTION ABSOLUE

APPELEZ
Or 5-6754

Agent pour
 Parkers (Qué.) Ltd
 49-A St-Laurent
 Longueuil

LE SEUL HEBDOMADAIRE BILINGUE SUR LA RIVE-SUD. — THE ONLY BILINGUAL WEEKLY NEWSPAPER ON THE SOUTH SHORE

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa. — Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa.

VOL. 5 — No. 49

Jeudi, 21 février 1952 — Rive-Sud - Montréal - South-Shore — Thursday, February 21st, 1952

5c

L'ouverture de la campagne de la Fédération

La Vierge Marie, une primeure offerte à Longueuil, au théâtre Avalon, le 27 février.

Longueuil est certainement privilégiée de pouvoir, à l'occasion de sa campagne de souscription, organisée par la Fédération des oeuvres de charité de Longueuil, et du Carême, offrir un spectacle de première valeur le 27 février au soir, au théâtre Avalon. En effet, par un concours de circonstances heureux, une primeure sera montrée à ceux qui auront le privilège d'assister à l'ouverture de la campagne.

Depuis plus d'un an, on n'a cessé de rappeler aux catholiques le devoir qu'ils avaient d'invoquer la Vierge Marie pour qu'Elle intercède auprès de son Fils, Jésus, pour que la paix règne dans le monde. Ce fut d'abord la proclamation du dogme de l'Assomption, qui affirma au monde une vérité de foi. Et le monde catholique, particulièrement chez nous, s'est réjoui de cet événement qui

confirmait la gloire de Celle pour laquelle il a toujours eu une dévotion particulière. C'est aussi la Croisade du Chapelet, qui se poursuit encore et que notre population a été particulièrement invitée à suivre, pour demander à la Sainte Vierge de nous préserver de l'inondation.

Mais demanderez-vous, que vient faire la représentation en question avec l'Assomption et la Croisade du Chapelet ?

La Vierge Marie, c'est le titre du film qui sera montré, nous montrera la vie de Marie, celle de Joseph et de Jésus, tout comme la raconte l'Evangile. On as-

siste ainsi à la vie publique de Jésus, que sa Mère accompagne partout et que le réalisateur, tout comme l'Evangéliste, a associé à ses travaux apostoliques, comme à ses miracles et à sa passion.

C'est un film merveilleux où l'on assiste à la prédication du Christ, comme à sa vie cachée; où l'on entend le sermon sur la montagne, les Béatitudes et les commandements de vie "Mais toi quand a tu fais une aumône, que ta main gauche ne sache pas ce que fait ta droite..."

Le film a été tourné au Mexique et réalisé par Miguel Contreras.

(Suit à la page 4)

Les problèmes de Ville Jacques-Cartier discutés entre le Conseil de ville et la Ligue des Propriétaires

(Par JULES RACINE)

C'est dimanche dernier que la Ligue des propriétaires de Longueuil tenait une assemblée spéciale à laquelle était invité tous les membres du conseil de ville et les propriétaires de la Cité. Les quatre échevins ont répondu à l'appel qui leur avait été faite. Le but de cette assemblée était de se renseigner auprès du conseil, pour savoir quelle attitude notre ville entend prendre devant ce grave problème qu'est l'eau et l'égoût de Ville Jacques-Cartier.

A première vue, ce problème ne semble aucunement devoir intéresser les citoyens de Longueuil, mais si on s'y arrête un moment pour l'étudier on ne le trouve pas aussi facile à résoudre. Il se divise en deux points bien distincts que nous allons essayer de vous éclaircir.

La fourniture d'eau: Selon ce qui est présentement en pourparler, l'eau de Ville Jacques-Cartier devra passer par l'aqueduc de Longueuil. Actuellement la capacité ultime de notre usine de filtration est de 3.5 millions de gallons impériaux par jour. De cette quantité, nous en employons actuellement 2.5 millions. Lors-

que l'usine fut construite, elle fut en prévision de la construction totale de notre ville, c'est-à-dire que lorsque toute la ville sera construite, l'usine de filtration sera juste suffisante. La quantité d'eau qu'a besoin pour le moment la ville voisine est le surplus que nous pouvons disposer actuellement. Mais à ceci, il faut considérer que les deux villes continuent de se développer et que ce surplus deviendra avant longtemps insuffisant. Quelqu'un de l'assistance suggéra et cette suggestion est à notre point de vue très sensée, que la Ville Jacques-Cartier construisse elle-même son propre aqueduc, à Longueuil s'il le faut ou dans sa ville, et ainsi son problème serait résolu sans que les gens de Longueuil aient à s'en préoccuper davantage. Le conseil étudie la possibilité d'agrandir l'usine et de revendre notre eau à raison de .20 le 1,000 gallons. Les travaux d'agrandissement de l'usine occasionneraient une dépense d'environ 1 millions et demi de dollars.

Le passage des tuyaux d'égoûts: Ce deuxième point est à mon sens

(Suite à la page 4)

6th Hussars Activities

Local Troops Have Busy Week.

The members of "B" Squadron, the South Shore's part of the 6th Hussars, are busy boys, these days. Last week, most of them were on duty three times, including joining the Regiment for the Memorial Rites for His Late Majesty, King George, on Dominion Square.

This week is also active. On Tues. evening, most of the members will be at RHQ in Montreal, where the Officers are attending Classes, and doing Admin work, the NCO's are attending a Qualifying Course, for further promotion, and many of the remainder are involved in a Truck Driving course.

On Thurs night, the Squadron will go to RHQ again, where a busy evening is planned. On this Regimental Parade, the Officers of the Regiment will take the Oath of Allegiance to Her Majesty, Queen Elizabeth.

Then, there will be presentations of E.D. and C.D. medals, by Brig. Wilson, and finally, a film showing the operation of a Diesel motor, something every member of the Regt should be interested in.

The following week-end, the boys will be away for two days, on Exercise "Snowdrift", in the Farnham district, when they will get practical training in Tactics, Map using, Wireless, Crew-commanding, and general field living. Needless to say, "B" Squadron will be well represented.

Two new recruits were welcomed to the Squadron, last week, and speaking of recruits, the Squadron has vacancies for two Truck drivers. Here is a chance for vets, who had that experience, to get back into uniform, in their old line of endeavour. See the Sergeant-Major any Tues or Thurs night, or call him, Sgt Major Fellows, at OR. 1-1364.

In the personal news, a new "attached member" was also welcomed lately, when Cpt. and Mrs. Harry Gauthier announced the birth of a daughter, all doing well.

The Memorial Library

A useful and respected Memorial for St. Lambert Community.

A bi-lingual library, a cultural centre, right in the centre of our Community as almost within the grasp of the citizens of St. Lambert. Actually more than half of the funds required for this project are now in hand; raised by the untiring efforts of that relatively small, but now fast-growing group, "The Memorial Library Association", and who are now out "to finish the job" with the help of all those citizens of our Community who see in this project one of the nicest assets we could have.

It will be a cultural centre that will benefit both young and old together — a cultural centre so desired in all nice Communities — for not only will it be a modern reference library, with encyclopaedia, fiction and classics, but facilities are to be provided to encourage music appreciation groups. Facilities will also be provided to encourage those English and French speaking members who have a mutual desire to learn and speak the two languages. Anyone could join these classes.

The whole idea is endorsed by both our Federal and Provincial Members of Parliament and by many of our most prominent citizens. Surely such a project warrants the consideration of all good citizens. It is an opportunity to obtain now this public, bi-lingual Memorial Library. An asset to our Community that we can all take pride in.

A campaign to raise the needed funds is now on — Feb. 18th to March 1st — it is not necessary to wait for a canvasser to come to your door, in fact, it will help a lot if you send your subscription (which is deductible from your Income Tax) direct to Mrs. G. K. Wallace, Treasurer, St. Lambert Memorial Library Association, 112 Merton Ave., St. Lambert.

Conférencier au Richelieu-Longueuil



Paul Gouin

Conseiller Technique auprès du gouvernement provincial, qui sera le conférencier au Club Richelieu-Longueuil, jeudi le 21 février.

Téléphone:
OR. 4-4924

HARDWARE,

PAINTS,
GLASS,
WALL PAPERS,
GIFTS
SPORTING
GOODS

QUINGAILLERIE

LONGUEUIL

HARDWARE

Agent des poêles et fournaises
COLEMAN

Réfrigérateurs marque
FRIGIDAIRE

67 St-Charles
ARTICLES DE
FERRONNERIE.

VITRES,
PEINTURES,
PAPIERS-
TENTURE,
CADEAUX,
RADIOS.

Tél.: OR. 4-4924

LONGUEUIL

155 ouest, St-Charles

Abias Pepin Limitée

Vendeur autorisé des

PONTIAC — BUICK — CAMIONS G.M.C.

21

21

21

QUALITE
SERVICE
BAS PRIX

Cardinal

SUPER MARKET

QUALITY
SERVICE
LOW PRICES

WHOLESALE - GROCERIES

TEL.: OR. 1-1931

470 VICTORIA

ST-LAMBERT

TEL.: OR. 1-1932

LIVRAISON GRATUITE — FREE DELIVERY

ST-LAMBERT - GREENFIELD PARK - CROYDON - MACKAYVILLE - BROOKLYNE - PREVILLE
LEMOYNE - SPRINGFIELD - N.-D. du S.-COEUR

Attention spéciale aux commandes par téléphone. - Special Attention to the Telephone Orders.

EXTRA-SPECIAL

PURE LARD
GRAISSE PURE WILSIL

2 livres
for
pounds **33c**

SEUL DEPOSITAIRE A ST-LAMBERT

WE ARE THE DISTRIBUTORS IN ST. LAMBERT

du fameux FROMAGE à la Crème de St-BAZILE of the Famous ST-BAZILE CREAM CHEESE.

CHOICE MEATS

EXTRA SPECIAL

ROUND STEAK
BLUE BRANDED
Complete Slice

STEAK de Ronde
MARQUE BLEUE
Tranche complète

89c LB.

Breakfast BACON
BACON à déjeuner
JUBILEE BRAND

1/2 lb. **25c**

SIRLOIN STEAK
95c

STEAK SURLONGE

Boneless Rib Roast
89c

— Nos viandes sont protégées
par les rayons ultra-violet
PASTEURAY

Our Meats are protected by
PASTEURAY RAYS

GROCERIES

TOMATOES 2 20 oz. tin **35c**
Pac-Rite - choice quality

PATES ALIMENTAIRES **25c** pk
GATTUSSO
FAIT AVEC LE COEUR DU BLE

TOMATO JUICE 2 tin **31c**
JUS DE TOMATES
HEINZ - 20 oz.

RAISINS A TARTE
PIE RAISIN LB. **23c**

CARDINAL COFFEE **99c**
CAFE CARDINAL
LE MEILLEUR A MEILLEUR PRIX LB.

SHORTENING FLUFFO LB. **31c**

SUGAR **53c**
SUCRE 10 lb \$1.05 - 5 lb

FIVE ROSE FLOUR 7 lb. **49c**
FARINE FIVE ROSES



EXTRA SPECIAL
ORANGES de Floride
Florida ORANGES

2 doz. **49c**
pour

CHOUX nouveaux
New Green Cabbages
LB. **7c**

PAMPLEMOUSSES
GRAPEFRUITS
5 pour **29c**

CELERY - CELERI
15c UP

Potatoes - Patates
No. 1
10 lb. **57c**

Spinachs - Epinards
WASHED - LAVES
PK. **23c**

LONGUEUIL EN REVUE

Le Conseil de Ville siège samedi soir dernier.

Le conseil de ville tenait samedi soir dernier son assemblée régulière. Dans notre édition de la semaine dernière, nous annoncions l'assemblée pour vendredi le 15, mais la proclamation du maire nous arriva trop tard pour que nous puissions vous aviser du changement. Cette proclamation, comme on le sait, ordonnait la fermeture des bureaux de l'hôtel de ville, vendredi, jour des funérailles du Roi. A cette assemblée, le maire présida, et les quatre échevins qui composent le conseil étaient présents. Le secrétaire donna lecture d'une lettre de la Fédération des Oeuvres de Charité de Longueuil, dans laquelle elle demande au conseil de lui faire parvenir sa souscription. A cette demande, le conseil versa une somme de \$1,000 tel que prévu au budget. Pour le temps

que dureront les pourparlers entre la Cité et Ville Jacques-Cartier relatifs à l'aqueduc et l'égoût de cette dernière, le conseil a nommé Me Antonio Perrault, éminent avocat de Montréal, comme aviseur légal. Le conseil accepta la demande d'achat des terrains des deux côtés de la rue St-Jean, au sud de Ste-Catherine, de M. Stanislas Turgeon, contracteur local. Chacun des terrains est vendu au prix de \$100, l'unité. Le secrétaire donna la deuxième lecture du règlement No 457, règlement à l'effet d'emprunter une somme de \$56,000, pour solder le coût des travaux permanents de trottoirs et chaînes terminés dans notre ville en 1951, au moyen d'une émission d'obligations. L'échevin Clovis Lareau, continua son avis de motion pour le règlement No 458, pour modifier le No 428, relatif à l'administration de l'aqueduc et aux taxes pour la consommation de l'eau.

En attendant l'autobus . . .

Avez-vous du nouveau au sujet de l'autobus? Pensez-vous qu'on aura l'autobus avant 6 mois? A tout ceci nous répondons OUI! Oui nous avons du nouveau et oui encore nous aurons l'autobus avant 6 mois. Le conseil de ville et le groupe de citoyens qui s'occupe de ce problème est sur une bonne piste et nous avons tout lieu de croire que d'ici quelques semaines, nous pourrions voyager par autobus dans la partie sud de la ville. Nous sommes convaincus que le conseil de ville a fait tout ce qu'il devait faire, et que si nous n'avons pas encore de résultat, nous devons en blâmer la Commission des Transports et personne d'autre. Les Commissaires dorment avec nos demandes et ne se pressent pas pour répondre aux lettres que le conseil leur adresse. Pourtant, notre problème de transport est aussi pressant que n'importe quel des municipalités desservies par la Commission. Actuellement, nous avons la réponse écrite qu'un circuit est accordé soit de 7 heures du matin à 7 heures du soir, dès que les feux lumineux auront été installés. Nous avons fait la demande à la Commission de prolonger les heures de service jusqu'à minuit et cette demande est restée sans réponse, quoique le conseil ait renouvelé cette demande à la Commission. Pour ce qui est des feux lumineux, M. Lamoureux, échevin du quartier No 4 a trouvé un joint qui nous aidera sûrement à obtenir que les lumières soient installées avant le laps de temps requis, se terminant le 26 avril prochain. En somme, le travail qui se fait actuellement n'est pas apparent mais a son utilité et portera sûrement fruits avant longtemps. Nous le souhaitons tous. Et vous? . . .

Quand la chaussée est glissante

Le chef de police nous prie d'avertir les automobilistes de doubler de prudence quand la chaussée est glissante, comme ce fut le cas durant toute la semaine dernière. Que les enfants qui se rendent à l'école, spécialement par les rues Guibault et Labonté, marchent sur les trottoirs et non dans la rue. Il est malheureux de constater comment les jeunes bravent le danger en jouant dans la rue, même au passage des autos. Que tous soient bien prudents.

Activités à la Maison des Oeuvres

Mercredi 29: Chorale.
Jeudi, le 21: Partie de cartes des Filles d'Isabelle.
Vendredi, le 22: Assemblée générale des auxiliaires de la Fédération des Oeuvres de Charité 1952 (3ème étage).

Samedi, le 23: Bibliothèque des enfants, les Jeanneux.

Dimanche, le 24: Chorale.

Lundi, le 25: Les Portières (novices) Cours d'orientation des foyers.

Mardi, le 26: Cours de préparation au mariage.

Activities of the English Speaking Catholics

At the catholic center
Sunday 24th: Legion of Mary at 10.45 a.m.

Monday 25th: Holy Name Society at 8.15 p.m.

St. Anthony Wolf Cub Pack at 7.00 p.m.

Coming event: Mission for the English Speaking Catholics of Longueuil, men and women, in the Sacred Heart Chapel, March 9th at 8 p.m.

UN PRODUIT DE MELCHERS

LE GIN CROIX D'OR

"PLEINE SAVEUR"

FAIT LES MEILLEURS GINS CHAUDS

COMPLÈTEMENT DISTILLÉ

IL A PLUS DE CORPS

GRATUIT — Un tableau où sont reproduits en couleurs 30 coquetels recherchés. Peut être encadré. Spécifier si on le veut en français ou en anglais. Ecrire à Melchers, C.P. 279, Montréal, P.Q.

MELCHERS FINEST CANADIAN GENEVA

THE PUREST PROPANE GAS

ON THE MARKET QUICK PROPANE GAS

Le Gaz PROPANE

Le plus pur sur le marché.

H. C. PANET

Tél.: St-Lambert et Longueuil OR. 1-7523
Tel.: Chambly 118

Désormais... on pourra se procurer

les fameux dactylographes et accessoires Royal chez

Royer Typewriter

propriété de

M. Gérard Royer

situé au

150, rue Grant, Longueuil,
tél. ORléans 5-6423

dépositaire pour les comtés de Chambly et de Verchères



Nouveau "Gray Magic"



Le "Royal" électrique

Royal Typewriter Company, Limited

7035 avenue du Parc, Montréal 15, P.Q.

— les plus grands manufacturiers de dactylographes au monde ont le plaisir d'accueillir

ROYER TYPEWRITER

parmi les dépositaires autorisés Royal, renommés dans toutes les grandes villes du Canada pour leur service impeccable.

Léonard C. Bowen

directeur général

Harold F. Madden

directeur général de la vente

ROYAL

DACTYLOGRAPHES DE BUREAU ET PORTATIFS

FABRIQUÉS AU CANADA PAR ROYAL TYPEWRITER COMPANY, LIMITED

LE COURRIER DU SUD — — — THE SOUTH SHORE COURIER
HEBDOMADAIRE BILINGUE BILINGUAL WEEKLY NEWS PAPER

Edité par **CIRCULATION 12,225** Published by

LA CIE DE PUBLICATION ET D'IMPRIMERIE DE LA RIVE SUD LTEE.
 181-A St-Charles, Longueuil 296 Elm, St-Lambert
 Tél.: OR. 5-6169 Tél.: OR. 1-7461

L'ouverture...

(Suite de la 1ère page)
 ra Torres et la musique est de Frederico Ruiz et Rosalie Ramirez. Les interprètes sont Luana de Acaniz, Luis Alcoriza, Luis Missot, Carlos Martinez Banoa, Daniel Pastor, Carlos Villarias, Rafael Banquells, Tito Junco, et ce sont des artistes de la Comédie française qui exécutent les dialogues français.

L'interprétation des rôles de Marie a été confiée à Luana Acaniz et aucun artistes n'a surpassé Luis Alcoriza dans celui du Christ.

Le réalisateur s'est appliqué d'abord à conserver ou faire revivre le milieu du plus grand drame de l'humanité, en même temps que la vie des principaux personnages, Marie, Joseph, Jésus, les apôtres, en même temps que les lieux où l'Evangile nous conduit, dans le récit que nous ont laissé les apôtres saint Jean, saint Luc, saint Mathieu, saint Marc.

Ce sont là les grandes lignes du beau film qui sera présenté à l'Avalon, à l'occasion de l'ouverture de la campagne de la Fédération, mercredi le 27 février. Un documentaire est aussi un programme et pour le compléter un célèbre magicien intéressera son auditoire. C'est Roméo que nombre connaissent pour l'avoir vu s'amuser de l'auditoire.

Tout l'état-major de la Fédération, le président M. Robert Dufault et la présidente Mme L.-M.-H. Grenon, MM. Médard De-

niger, Laurent Girard, Gilles Larose, N. Demers, diront quelques mots, ainsi que Mgr Romain Boulé, P.A., V.G., curé de la paroisse St-Antoine et M. l'abbé Paul Corbière, vicaire et directeur conjoint de la campagne.

Objectif: \$14,990

Ne l'oublions pas, l'objectif de la campagne 1952 est de \$14,990 et si les directeurs ont l'ambition de l'atteindre, ils ne sauraient le faire sans la coopération des chefs de section, des auxiliaires et de toute la population.

Réunion le 22

Les auxiliaires et tout l'état-major sont invités à une réunion spéciale vendredi soir le 22 février, à 8 h. 15, en la Maison des Oeuvres, pour recevoir les dernières instructions.

Quête le 24

Dimanche prochain, la quête à toutes les messes à St-Antoine et à St-Pierre sera faite par le président et la présidente de la campagne.

Dans les écoles, la campagne se fait dans toutes les écoles de Longueuil et sera terminée quand commencera celle de la population en général.

Pour la représentation

On peut se procurer des billets pour la séance d'ouverture de la campagne de la Fédération, en s'adressant à M. Robert Dufault, président, 2 rue St-Jean à Mme Grenon, 2 St-Alexandre au magasin Marcel Mongeau, au théâtre Avalon et à la Maison des Oeuvres, Mme Wilfrid Guérette.

Personne ne voudra manquer cette occasion d'encourager la Fédération dès le début de sa campagne et de voir un film qui est une primeur et ne saurait manquer d'intéresser et d'émouvoir en même temps.

Les problèmes...

(Suite de la 1ère page)
 aussi important que celui que nous avons développé plus haut, sinon plus. Que les tuyaux d'égoûts de Ville Jacques-Cartier passent sous notre ville, cela ne dérangera personne, mais il arrive que Longueuil devra un jour ou l'autre faire de gros travaux d'égoûts dans la ville et l'égoût ac-

tuel devra être amélioré. Ceci sera causé en partie par la construction du mur de revêtement qui est actuellement en voie de construction. Ce mur protégera les riverains des dangers de l'inondation par les eaux du fleuve mais celles-ci seront encore possibles par le refoulement des eaux dans le réseau des égoûts existants qui se déverse dans le fleuve en passant par le collecteur qui longe le mur. A cet effet, il faudra durant l'époque, des eaux hautes, pomper une certaine partie des égoûts de la ville. Pour décharger ce collecteur, la ville aurait tout intérêt à bénéficier du passage des tyaux de Ville Jacques-Cartier dans notre ville. L'un des deux émissaires de la ville voisine viendra par le Grand Tronc jusqu'à la rue St-Laurent. De là, jusqu'à la rue Princesse Royale, il sera construit en tunnel et au point de rencontre de l'autre émissaire descendant la dite rue Princesse Royale il continuera encore en tunnel jusqu'au fleuve. A l'endroit de rencontre de cet émissaire et du collecteur du bord de l'eau une station de pompage sera construite pour pomper les eaux des tuyaux afin d'éviter que la ville soit inondée par les eaux de surfaces. Sur le parcours de l'émissaire de la rue St-Laurent, la ville pourrait brancher la plupart des égoûts sur son passage. Ainsi le collecteur serait d'autant dégagé. Il est entendu que le coût des travaux d'égoûts exécutés dans notre ville sera défrayé par Ville Jacques-Cartier et que Longueuil paiera qu'en raison de l'usage qu'elle en fera.

Actuellement les deux conseils de ville ne s'entendent pas. Il faudra cependant qu'ils en viennent à une entente avant peu. Deux importantes réunions seront tenues cette semaine et le problème devrait s'éclaircir davantage.

De toute cette assemblée une chose est bien évidente. C'est que les citoyens de Longueuil comprennent la situation de Ville Jacques-Cartier et désirent ardemment leur être utile. Personne n'a objection à ce que les tuyaux d'égoûts passent dans la ville, mais ce à quoi ils sont formellement opposés, c'est que l'usine actuelle de filtration soit agrandi aux charges de la Cité. L'usine actuelle est suffisante à nos besoins; pourquoi faire une dépense de \$1.5 millions pour régler les problèmes du voisin.

Cette assemblée fut tenue devant une assistance passablement nombreuse et intéressée. Plusieurs citoyens de Ville Jacques-Cartier étaient présents mais aucun membre du conseil de cette ville ne s'est présenté.

Souper du bon vieux temps à Montréal-Sud

Lors de notre festival qui aura lieu les 23 et 24 février, l'attraction principale sera sans doute le souper du bon vieux temps, samedi le 23, à 7.30 P.M. à l'école St-Jean Baptiste, rue Victoria coin Cartier.

Si l'on en juge par l'intérêt que soulève cet événement et la ven-

te rapide des billets, les organisateurs sont assurés d'un succès. Les personnes désirant se procurer des billets devront communiquer avec un des directeurs ou encore, en s'adressant à la Pharmacie Orléans, 415 Ste-Hélène ou chez L. Leduc, Epicier-Boucher, 952 Ste-Hélène.

Voici maintenant le programme du festival du Cercle Sportif: **Samedi, 23 février:**

2.30 P.M. Patinage de fantasia, par la troupe de Longueuil Figure Skating Club.

4.00 P.M. Joute de gouret mettant aux prises l'équipe du Cercle Sportif, section juvénile VS une équipe de l'extérieur.

7.30 P.M. Souper Canadien, suivi d'une danse du bon vieux temps.

Dimanche, 24 février

2.30 P.M. Joute de ballon-balais. Cercle Sportif VS Patrons et Bienfaiteurs.

3.30 P.M. Joute de gouret Intermédiaire. Pharmacie Orléans VS Restaurant Jeannette de Montréal.

7.30 P.M. Mascarade sur glace avec de nombreux prix à gagner.

Donc, en foule samedi et dimanche au terrain du Cercle Sportif, rue Delorimier.

VOL AU CHALET

Durant la nuit du 7 au 8 février des malfaiteurs se sont introduits dans le chalet du Cercle, en brisant une fenêtre et après avoir défoncé un mur, ils pénétrèrent dans le restaurant et mirent main basse sur le système de haut-parleur appartenant au Cercle Sportif, d'une valeur de \$250.

La police provinciale fait actuellement d'actives recherches et toutes personnes qui auraient quelques renseignements à ce sujet sont priées de communiquer soit avec un des directeurs du Cercle ou encore avec la police directement.

Une récompense de \$25.00 est promise à la personne qui nous permettra de faire arrêter les voleurs ou de retrouver les objets

volés et le nom de cette personne sera tenu incognito.

Vous remerciant, nous sommes Cercle Sportifs St-George, Mt-Sud

Letter To The Editor

355 Curzon Avenue, St. Lambert, Quebec. February 14th, 1952.

The Mayor and Council, The City of St. Lambert, c/o City Hall, St. Lambert, Quebec.

Attention: Editor. Gentlemen:

I wish to take the opportunity of expressing to our Council my reaction to the system of snow cleaning which you have instituted this year in our City.

I have resided in St. Lambert for a considerable number of years and never during all those years, have I found them kept in the excellent condition which they have been this year. This, despite the fact that we have had one of our heaviest snow-falls in many years.

The system which you have inaugurated of using a blower machine has practically eliminated the necessity for me to dig through large heaps of snow which were previously piled on my driveway and walk. The system of blowing the snow instead of pushing it back has resulted in a shortening of my walk and driveway by approximately 10 feet with a consequent reduction in the amount of shovelling which I previously had to do.

Even during the recent thaw the streets were much better than ever before.

I am expressing the thoughts of many other residents when I say that you have done a wonderful job and are to be heartily congratulated.

Sincerely yours,

D. A. Gillespie.

c.c. South Shore Courier Longueuil, Quebec.

SYLVIO MARTIN

Contracteur Plâtrier — Plastering Contractor
 Réparations: Ciment & Stucco: Alterations

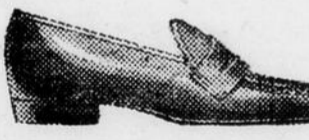
69, rue St-Pierre - Tél.: OR. 1-6220 - Ville De LeMoine

SPECIALS SOULIERS DAMES

\$1.49

Sandales - Loafers Escarpins

TOUTES GRANDEURS



un lot de LOAFERS

\$2.98

Grandeurs 4 à 8

SOULIERS FILLETES

\$2.89

Grandeurs 8 à 3

\$7.95

Grandeurs 6 à 10 1/2

BOTTINES ENFANTS

\$1.98

Grandeurs 2 à 12

Ces prix sont en vigueur du 21 au 29 février

Magasin de Chaussures Perron

103 St-Louis — Ville LeMoine — Tél.: OR. 1-8890

PAROISSE ST-JOSAPHAT

Veillée du Samedi Gras

Organisée par les Dames de MM. les Marguilliers au profit de l'église

- Parties de Cartes
- Attractions diverses
- Bazar
- Foiklores
- Nombreux cadeaux
- Prix de présence

le 23 février 1952 à 8 hres p.m.

Ceci est un prélude à la Mascarade du Mardi Gras que vous ne devez pas manquer.

Assemblée du Cercle Lacordaire et Jeanne d'Arc

Lundi, le 25 février, aura lieu la réunion mensuelle à l'Hôtel de Ville de Longueuil à 8.15 p.m.

Le Conseil a préparé avec soin cette première assemblée régulière qui comporte une partie récréative qui sera sûrement goûtée.

Tous les membres se feront sans doute un devoir d'assister et témoigneront ainsi de leur attachement à la cause Lacordaire qui a besoin de l'appui de tous pour exécuter le programme tracé par ses chefs.

Le public est aussi invité à cette assemblée et le Cercle sera heureux d'accueillir tous ceux qui voudraient encourager ses membres par leur sympathie tout en jouissant d'une soirée récréative qui sera agréable et intéressante.

C. ARCHAMBAULT

PLATRIER

prendrait réparation plâtre, ciment, stuko à l'heure ou au contrat.
2487 Chemin Chambly
Ville Jacques-Cartier
Tél.: OR. 5-7068

La Société St-Vincent de Paul féminine

Le 2 mars, à St-Josaphat, aura lieu l'assemblée générale de la St-Vincent de Paul.

La première conférence féminine de la Société St-Vincent-de-Paul dans le diocèse de Saint-Jean fut celle de Saint-Lambert qui a été célébrée, le 4 décembre dernier, le cinquième anniversaire de sa fondation. A cette occasion, la présidente et fondatrice, Mme J. J. Girouard, a fait, dans une conférence des plus documentées, l'histoire de la Société. Elle a rappelé la fondation à Bologne, en Italie, en l'année 1855, par Celestina Scarabelli, l'une des dames les plus estimées de la ville, par son intelligence, sa culture et ses vertus. Au Canada, l'oeuvre a pris naissance à Québec, dans la paroisse du Saint-Coeur-de-Marie, le 27 janvier 1933, sous l'impulsion de Mme Marguerite-Alice Dusault, première présidente générale, aujourd'hui remplacée par Mme Euclide Malouin.

Le diocèse de Saint-Jean, compte à part St-Lambert, les conférences de St-Hubert, Montréal-Sud, St-Charles-Borromée, Mackayville, Notre-Dame de Grâces,

Notre Dame de la Garde, St-Josaphat, Notre-Dame de l'Assomption, Notre-Dame du Sacré-Coeur Sacré-Coeur de Jésus.

"Il y aura toujours des pauvres parmi vous..." Les dames qui peuvent disposer de leur temps, sinon de leur fortune, se réunissent pour confectionner des vêtements neufs ou réparer les vêtements usagés qui leur sont donnés pour la distribution. On parvient ainsi, par un travail discret et le plus souvent anonyme, à soulager certaines misères et à remonter parfois le moral des gens trop profondément atteints par le malheur.

Mme J. J. Girouard

Reine 1952, chez les Artisans

Lors de la réunion du Conseil Régional des Artisans qui sera tenue à Beauharnois le 2 mars, les Artisans de la région se choisiront une reine pour 1952. Voici les candidates présentées par les locales qui ont désiré le faire: Longueuil: Mme Charles Le-

Activités dans la paroisse St-Josaphat



Il y a déjà quelque temps que les organisateurs de St-Josaphat n'ont rien présenté en fait d'organisations spécialisées. C'est vrai que ces mêmes groupes ont été pris avec des élections... histoire de se livrer au sport national... Ils en sont revenus, et voyons maintenant ce qu'ils ont à proposer.

Tout d'abord, samedi le 23, il y aura grande partie de cartes organisée par les dames de MM. les Marguilliers anciens et nouveaux. Décidément, tout le monde met la main à la pâte. Il y aura de tout ce soir là: parties de cartes, bazar, attractions diverses, folklore, prix de présence.

Et vous vous rappelez tous, cette atmosphère... de camaraderie, d'hospitalité qui règne à chaque organisation à St-Josaphat. Ne manquez donc pas de passer le SAMEDI GRAS à St-Josaphat.

M S A A E A C R D E MARDI GRAS

Au même endroit... Dans le même esprit... Avec la même franche camaraderie, observant une tradition déjà vieille de trois ans, les organisateurs vous présenteront leur MASCARADE DU MARDI GRAS.

Vous éprouverez un plaisir fou à voir évoluer les personnages les plus divers: Indiens, Arabes, des acteurs de Hollywood, des personnages des PEYS D'EN HAUT, voir même des animaux.

Cette soirée du Mardi Gras amène chaque année à St-Josaphat une foule considérable, et un très fort groupe de personnages.

Il y aura ce soir là, bien entendu, concours de costumes, chant, musique et danse de folklore. Venez nombreux... vous êtes assurés d'une agréable soirée.

Ces deux organisations sont au profit de l'église et se tiendront au sous-sol de l'église.

Napierville: Mlle Janet Pinsonnault.
Beauharnois: Mme Léo Tisseur.
Varenes: Mlle Antoinette Choquet.
La Prairie: Mme Gérard Bleau.
Notre-Dame de St-Jean: Mlle Denise Lacombe.
Bellerive de Valleyfield: Mlle Rita Monette.

Chambly: Mlle Lise Gamacho.
St-Cécile de Valleyfield: Mlle Lucie Brazeau.
St-Bruno: Mlle Thérèse Blain.
St-Jean-Vianney de Ville Jacques-Cartier: Mme Rosaire Loiseau.
L'élection se fera par un tirage au sort et l'élu sera couronné ce jour-là en présence des délégations des locales.

Le publiciste régional.



VENDEUR - DEALER

FORD MONARCH

• ANGLIA • PREFECT • CONSUL

CAMIONS FORD — THAMES TRUCKS
CHARS USAGES — USED CARS

BREARD AUTOMOBILE

Pièces et Accessoires Ford authentiques — Genuine Ford Parts
864 Victoria — Montréal-Sud — Tél.: OR. 5-6288

CARTES PROFESSIONNELLES

Gaston Péloquin

Comptable Public Burg.
Re'd Public Accountant
102 Edifice Versailles
60 St-Jacques O., Montréal
Tél.: MA. 1553

Examen de la vue.

RENE VARIN, L. Sc. O., O.D.
Eye Sight Specialist
Optométriste
Phone: OR. 1-9295
482 Victoria, St-Lambert
Eye Tested.

Dr J. A. DUSSAULT, L.D.S.

Heures de bureau: 9.30 a.m. à 9.00 p.m. tous les jours. Samedi: sur appointment seulement.
Résidence: 152 Brag, Longueuil.
Tél. OR. 4-8492
CHIRURGIEN-DENTISTE
Bureau: Frontenac 9246.
1195, rue Visitation — Montréal.

Dr FRANCOIS LAMARRE

MEDECIN - CHIRURGIEN
Hrs de bureau: 2 à 4 et 7 à 9 p.m.
Lundi - Mardi - Jeudi - Vendredi
Samedi: 2 à 4
Bureau: 25 St-Charles Ouest
Résidence: 144 St-Alexandre
Tél.: OR. 5-9336 Longueuil

REDMOND ROCHE

C.R. M.A.L.
Roche & Macnaughten
Tous les Jours, à Longueuil à 166 St-Jean de 9.30 a.m. à 12.30 a.m.
132 Ouest, rue St-Jacques
Montréal 1 - PLateau 8344

Dr Jean RICARD

de l'hôpital Général de Verdun
Médecin - Générale, maternité
HEURES DE BUREAU
Mardi 2 à 4 p.m.
Jeudi 2 à 4 p.m. 7 à 9 p.m.
OFFICE HOURS
Tuesday: 2 to 4 p.m.
Thursday 2 to 4 p.m. 7 to 9 p.m.
428 Victoria Ave
Tél.: OR. 1-7674
St. Lambert
Sur appointments seulement
On appointments only
Si pas de réponse. Appelez: TR 4913
If no answer. Call TR 4913

Tél.: OR. 1-9202

Dr Albert Gaudet

MEDECIN - CHIRURGIEN
Heures de bureau:
2 à 4 p.m. — 7 à 9 p.m.
46, St-Denis ST-LAMBERT

EXAMEN DE LA VUE

CLAUDE DESMARTEAU
Optométriste
415, Ste-Hélène
Montréal-Sud
Bureau ouvert de 2 à 6
Tél.: OR. 5-6281

132 ouest, rue St-Jacques, Suite 200
Tél.: PL. 8344 Montréal

DAMASE BRISSETTE

AVOCAT
Lun. - Merc. Vendredi soir
Samedi avant-midi.
Tél.: Bur. - Res. OR. 5-6521
166, rue St-Jean, LONGUEUIL

Dr. GERARD LUSSIER

Chirurgien Dentiste
Surgeon Dentist
464, Victoria - Tél.: OR. 1-1749
St-Lambert
Heures de bureau - Office Hours
8.30 - 12; 1 - 5; 7.30 - 9.30

DR. PHILIPPE RIOPELLE, M. P. H.

Médecine générale, Maternité
2084, St-Georges
Ville Jacques-Cartier
Tél.: OR. 4-8436

Dr Lucien Mercier

Médecine générale - Maternité
1179, 1ère Ave, Jacques-Cartier
Tél.: OR. 4-8217

A VOTRE SERVICE

Dans tous les cas où:
Massage Scientifique Suédois,
Gymnastiques médicales,
Bains médicinaux;
sont indiqués tel que:
Fatigue, nervosité, douleurs musculaires, rhumatisme, etc.

AT YOUR SERVICE

In every cases where:
Scientific Swedish Massage,
Medical Gymnastic,
Medicinal Baths;
are indicated as in:
Fatigue, nervousness, muscular pains, rheumatism, etc.

MAURICE G. GAGNON

PRACTICAL NURSE - PHYSIOTHERAPIST

279, GUILBAULT, LONGUEUIL TEL.: OR. 5-7050

Traitements individuels en coopération avec votre médecin. Individual treatments in cooperation with your doctor.
Heures de bureau 9.00 a.m. 5.00 p.m. Office hours 9.00 a.m. 5.00 p.m.

CHEZ
L. POTVIN
VOTRE VENDEUR
NORTHERN ELECTRIC
Lessiveuse
G-A-I-N-A-D-A-Y
avec pompe



Régulier \$210.95

Spécial \$159.95

ORLEANS 5-6867

L. POTVIN

Vendeur autorisé

NORTHERN ELECTRIC

135 St-Charles ouest - Longueuil

21

21

21



Livraison Gratuite

Free Delivery

QUALITE - SERVICE - VALEUR



BLE D'INDE doré choix
FORTUNE genre crèmeux

GOLDEN CORN 2 20 oz. TIN
Cream style - choice

31¢

PEAS - POIS 2 20 oz. TIN
FORTUNE No. 4 choix

31¢

JUS de Tomates

Tomato JUICE 2 20 oz. TIN
HEINZ - fancy

31¢

Cooked SPAGHETTI

HEINZ - Sauce aux tomates
SPAGHETTI cuit 2 15 oz. TIN

31¢

FROMAGE GRUYERE

Gruyère **CHEESE**
CHAMOIS - 12 portions

47¢

Fèves au Lard

CLARK

Pork & Beans

2 15 oz. TIN **25¢**

GRAISSE PURE

MAPLE LEAF

2 lb. **35¢**



QUAKER

OATS

48 oz. box

38¢

FARINE
D'AVOINE

**Nouveaux
Bas Prix**

**Soupes aux
Champignons**
MUSHROOM SOUPS
Canada First

3 10 oz. TIN **25¢**

**MELASSE
MOLASSES**
GRANDMAS
40 oz. carton

25¢

MEATS - VIANDES

Longe de Porc

Bien préparé - bout des côtes

Loin of Pork

Well trimmed - Rib end - LB.

45¢

Jambon dans l'épaule Pic-Nic

Sans jarret, très maigre, Royal ou Wilsil

Pic-Nic HAM shankless

VERY LEAN

LB.

49¢

Boeuf haché - Minced Beef

LB.

59¢

Breakfast Bacon

BACON à déjeuner

PK. CELLO

1/2 lb.

25¢

FRUITS & VEGETABLES

SPECIAL

SUNKIST

ORANGES

Size 344

2 doz for **41¢**

Bananes - Bananas

Mûres, dorées, Ripe, yellow - lb.

17¢

Pamplemousses

Grapefruits

Size 96

5-29¢

Celery - Céleri

Vert - Pascal - Green, size 48

2-19¢

Echalottes

Shallots

2-19¢

Navets - Turnips

LB.

4¢

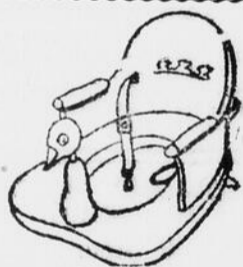
Betteraves du Québec

BEETS

2 lb **15¢**



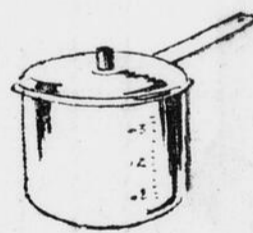
\$2.39



\$4.98



\$1.19



\$1.59



\$2.45



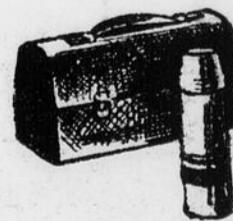
\$9.95



79¢



\$3.29



\$2.49



89¢

TAPE

Roul. 2 oz.

Roul. 8 oz.

15¢

50¢

FRICITION TAPE

Magasins **E.M.** *Stores*

Saindon & Fils Ltée
Tél.: OR. 5-6239

433 St-Helen
MONTREAL-SUD

Pelle à charbon

19¢ 39¢

Coal Showel

Read Our CLASSIFIEDS Regularly

181A St-Charles, Longueuil - 49 St-Charles, Longueuil - 296 Elm, St-Lambert - 450 Victoria, St-Lambert

MARGO QUALITY DRESSMAKING
tailoring and alterations. Speciality: wedding and formal dress. Belts, buttons buckles covered with your material. Pleating and hemstitch. 51 Quinn Blvd. OR. 5-9659. (J.N.O.)

JEAN-P. LAVIGUEUR, rembourreur de meubles - Furniture repaired, 1066 Préfontaine, Parc Ste-Hélène, Tél. 2809 (J.N.O.)

FOR SALE — Property between three streets Chambly Road, Gauthier Raymond, Post Box 2407 Chambly Road, Ville Jacques-Cartier. (31-7-14-21)

A VENDRE — Aubaine, set chambre, set cuisine, davenport, poêle combiné, laveuse électrique, fournaise huile. GR 9567 (J.N.O.)

A VENDRE — Terminus d'autobus, Light Lunch stand taxi, Coin Côteau-Rouge, Aubaine, OR: 5-9152. (7-14-21)

A VENDRE — Meubles, fournaise à l'huile, Radio, 23 St-Thomas, Longueuil, Tél.: OR. 5-9325.

A VENDRE — Aubaine, set chambre, set cuisine, davenport, poêle combiné, laveuse électrique, fournaise huile. GR: 9567. (J.N.O.)

A VENDRE — Maison et magasin établi depuis 50 ans, épicerie, restaurant, marchandises sèches et robes. Succession Lapointe 182 St-Charles, OR: 5-6497.

PERDU — Lunettes dans étui rouge, rue Chemin Chambly entre St-André et St-Elizabeth. Récompense: OR: 5-6887.

A VENDRE — Un lit complet, table et quatre chaises de cuisine, 46 St-Louis, Ville Lemoyne, Tél.: OR: 1-8149.

A VENDRE — Maison 4 appartements garage, grand terrain, 332 Avenue des Pins, Ville Lemoyne.

OUVRAGE — Générale demandée pour dame à la journée. OR: 1-8717.

Embarras d'argent? CONSULTEZ FINANCIAL ADJUSTERS Ltd.
354 est, St-Catherine, ch. 99
Lancaster 7191

Gérard Sabourin EBENISTE
Meubles neufs sur commande, réparations, finitions au poli français, armoires de cuisine.
Tél.: OR. 1-6211
1163 Tiffin Rd. - Longueuil O.

Emile Robert
1775 Laurier - Mackayville
OR 1-9161
BOIS — CHARBON
WOOD & COAL
GLACE A L'ANNEE
ICE ALL THE YEAR LONG

To PROPRIETORS
A number of employees of Canadian Pratt & Whitney Aircraft Co. Ltd. are seeking housing accommodations on the South Shore. If you have a house, flat or apartment to let please contact Mr. Harold Perks, Personnel Office, 150 Lorne Ave., Longueuil, P. Q. OR. 4-4941

A VENDRE — Ford 1939 licence 1952 Bonne condition, \$175.00 comptant. Garage St-Laurent, 1921 Blvd. Taschereau.

A VENDRE — Bois de poêle, 2226 LaSalle, Ville Jacques-Cartier.

A VENDRE — Bureau chiffonnier, lit chène solide, sommier ressorts bureau avec miroir sacrifiera. OR: 1-6305.

FEMME DEMANDEE — Femmes ou filles pour aide à temps partielle pour maison privée. Tél.: OR: 5-6302.

A LOUER — Beau petit logement deux pièces chambre de bain dans le sous-sol propriété neuve. S'adresser: 886 Lafayette, Montréal-Sud.

A VENDRE — Maison 1 étage six appartements. S'adresser à 992 Marquettes. Tél.: OR: 4-4321.

PRENDRAIS — Bébé en pension, garderais enfants. OR: 1-9498.

A LOUER — Chambre et cuisine meubles, lavabo, 88.00 semaine, 2838 Mackay, Mackayville.

A VENDRE — Poêle Légaré avec 2 brûleurs, 2 drums 45 gallons, presque neuf, \$100.00. 431 St-Alexandre, OR: 5-9231.

A LOUER — Maison 3 grands appartements, eau courante. Tél.: OR: 1-1207.

A LOUER — 2 grandes pièces chauffées, meublées, pour couple seulement. OR: 5-9532.

A VENDRE — Pièces, marque Dominion \$125.00. Tél.: OR: 5-9406.

WANTED — Single bed complete metal preferred. Phone OR: 4-4332.

A LOUER — 3 appartements chauffés, libre, \$39.00 par mois, 73-8ième Avenue, Boucherville.

A VENDRE — Pantalons de ski gardine, manteau de fourrure, 12-14 ans. Tél.: OR: 5-9274.

MAISON A LOUER — 4 appartements, pour adultes. Tél.: OR: 4-4705.

PERDU — Charolett gravé de l'ourdes S'adresser 161 Chemin Chambly, Longueuil. Tél.: OR: 5-7216.

HOUSE WANTED — Wanted seven rooms South Shore. Phone OR: 5-6681.

CHAMBRE A LOUER — 129 Grant. Tél.: OR: 4-4191.

A LOUER — Chambre pour une ou deux filles après 6 p.m., 88 Léopold, Longueuil.

A LOUER — Salon double meublé ou non privilège cuisine. S'adresser, 187 St-Jacques, Longueuil. OR: 5-9378.

Aux PROPRIETAIRES
Certains employés de la compagnie Canadian Pratt & Whitney Aircraft se cherchent présentement un logis situé sur la Rive-Sud. Si vous avez une maison ou un appartement à louer, prière de communiquer avec M. Harold Perks, bureau du personnel de la dite compagnie, situé à 150 Lorne Ave., Longueuil, Tél.: OR. 4-4941

Longueuil Home Building Co. Ltd.
GENERAL CONTRACTORS
248 St-John Ave
Tél.: OR. 4-4042, Longueuil
Planning to build this spring Let's discuss it with you now! For appointment day time or evening: Phone OR. 5-6401.
7-14-21-28-mars 6

PERMANENTES \$3.00
à la crème
● Shampoo
● Coupe de cheveux
● Mise en plis incluse
SALON NORMAND
1780 St-George - OR. 4-4336
Jacques-Cartier

Entrepreneur Plâtrier ROLLAND FOURNIER
Plastering Contractor
49 St-Louis
Tél.: OR. 1-1349
Ville de LeMoynes

Demandée
FILLÉ DE TABLE
avec expérience, bilingue.
Hôtel LaBarre
2155 Blvd Taschereau
Jacques-Cartier

TRAVAUX DE MENUISERIE
Profitez de la saison froide pour faire exécuter vos travaux d'intérieur par des experts en menuiserie
WOOD WORK
Have your interior works done during winter by experts
O. LAPOINTE
Tél.: OR. 4-4473
326, Lafayette - Montréal-Sud

Argent à Prêter
AVIS AUX PROPRIETAIRES
Nous pouvons vous prêter en première et deuxième hypothèque tous les argents dont vous pourriez avoir besoin pour réparer ou améliorer vos propriétés.
Adresse:
5260 Ave Delorimier
Tél.: FALKirk 0032
(1-9-15-22-29)

J. Lord et Fils
FER ORNEMENTAL
Clôtures — Balcons
Rampes d'escaliers
Ornemental Iron Works
873 Ste-HELENE
Montréal-Sud - Montréal South
Tél.: OR. 4-4510

Bargain
\$200 DOWN PAYMENT
1846 Cartier St. - V. J.-C.
4 room house with shed.
Immediate Occupancy near school and church
Price \$2200 - \$200 cash. Bal.:
Terms. Apply 9 - 6 PL. 8505
414 St. James Rm 101 Mr. Jack

ANTIQUES
Nous achetons meubles antiques, chinois, peintures à l'huile
Ecrire en donnant détails à
LE COURRIER DU SUD
B. Post. 132 - 181-A St-Charles
Longueuil

Pour travaux de construction ou réparations en plomberie et chauffage.
BOUCHARD & FRERES
Entrepreneur en plomberie et chauffage
189 Lafayette, Tél.: OR. 5-7264
Montréal-Sud
Travail à contrat ou à l'heure

PRETS
24 heures service, tère et 2e hypothèque, aussi pour finir construction, achat de balance de prix de vente.
Heures: 9 a.m. à 9 p.m.
1459 Bélanger Est
TA. 1047

HIGH WAY TAXI
OR. 1-1770
VILLE DE LEMOYNE

A votre service
MAITRE ELECTRICIEN
R. LAMARRE
Contracteur Electricien
Electrical Contractor
49 Charron - OR. 1-6687
Ville de LeMoynes

TEL.: OR. 1-1648
DUPUY & TRUDEAU
ENTREPRENEURS PEINTRES
CONTRACTORS PAINTERS
226 St-Denis 172 St-Denis, St-Lambert

Reconnaissance
Nous allions chicaner le "Fureteux" de son indiscretion de la semaine dernière, mais devant les nombreuses générosités qu'elle a suscitées, notre courroux est tombé d'emblée.
A l'instar du Petit-Poucet, qui semait des cailloux le long du chemin, lui sème à tout vent; ce qu'il voit, ce qu'il sait, ce qu'il entend, enfin, tout ce qui se passe à la "Biblio" qu'on le veuille ou non! C'est ainsi que la nouvelle s'est répandue, que nous avons grandement besoin d'un petit tableau pour les enfants et d'un dactylo pour le registre... et les sous se sont mis à pleuvoir, afin de nous aider à nous les procurer au plus tôt.
Ainsi une gentille maman a-t-elle voulu en passant, nous laisser un tout petit don, s'excusant d'un sourire de ne pouvoir faire plus, et puisque rien n'est aussi contagieux que l'exemple, un monsieur l'a bien vite imité, et nous a laissé le plus discrètement du monde un beau billet de \$5.00... Et même, si vous nous avez demandé de taire votre nom, chers bienfaiteurs, nous ne pouvions tout de même pas laisser passer sous silence votre geste généreux. C'est donc de tout coeur que nous vous remercions au nom de la Bibliothèque des Enfants de Longueuil. Merci! Merci!
P. S. — La direction aurait besoin d'une machine à écrire neuve ou usagée, qu'elle serait prête à acheter à prix d'occasion. Pour information, communiquer avec Mme A. Robert. Tél. OR 5-9506.

SERVICE 24 HOUR 24 HEURES
GIRARD & FRERE
PLOMBIERS - COUVREURS
PLUMBERS - ROOFERS
Tél.: OR. 1-8962
11 ST. GERARD STREET
ST-JOSAPHAT

18" x 24"	\$6.50
2' x 3'	8.00
3' x 3'	9.00
3' x 3'6"	9.25
3' x 4'	9.50
3' x 4'6	9.75
3' x 5'	10.50

Insulbrick et Clapboard
LONGUEUIL FURNITURE REG'D
274 ST-JEAN TEL.: OR. 5-9800

68 WEST RUE ST-CHARLES ST., LONGUEUIL Tél.: OR. 5-6616

J. PITRE ENRG.
Directeur de funérailles
SALONS MORTUAIRES
FUNERAL CHAPEL

21

21

21



OUVERT LE VENDREDI SOIR JUSQU'A 9 P.M. - OPEN FRIDAY NIGHT TILL 9.00 P.M.
Assortiment complet: liqueurs douces - Bière Porter Beer. Complete Assortment of Soft Drinks.

Graisse - Pure - Lard LB. **15c**
 WHYTE'S
Farine Sarrazin
Buckweat Flour 3 lb. **25c**
 cello
Saumon - Salmon 1/2 lb. **45c**
 Clover Leaf, Sockeye
Saumon - Salmon 1/2 lb. **25c**
 Clover Leaf - Fancy Pink
Fèves au Lard 2 15 oz **25c**
 CLARK TIN
Pork and Beans 2 20 oz **33c**
 CLARK TIN

Gruau - Oatmeal
 OGILVIE
3 lb. 35c



Fromage - Cheese 1/2 lb **35c**
 VELVEETA
Fromage - Cheese 1/2 lb **32c**
 MAPLE LEAF
KRAFT DINNER 2-29c

FRUITS & VEGETABLES

Florida ORANGES
 Very juicy - thin skin - less waste - size 250
ORANGES de Floride 2 doz **49c**
 Juteuses - écorce mince - moins perte
Choux verts frais lb. **6c**
Fresh Green Cabbages
Carottes fraîches de Californie
Fresh Carrots 3 bunch. **29c**
 CALIFORNIA - big bunch.
Pommes rouges McIntosh
McIntosh APPLES 6 lb. **59c**
 Grade Y - sac polythène
Epinards lavés et préparés
SPINACHS **19c**
 Washed and Trimmed - Cello PK.

Les prix des fruits et légumes sont sujets aux fluctuations du marché.
 Fresh Fruits & Vegetables are subject to the market Changes

Molasses 25c
 Grandmas - 40 oz.
Melasse \$1.23
 Grandmas - Gal.
Sardines 3-25c
 BRUNSWICK
Sardines 10c
 JUTLAND



Farine
Flour
 AUNT JEMIMA
 Pancake ou
 Buckweat
21c

Farine
Flour 7 lb **49c**
 Five-Roses

Spaghetti
 HEINZ
 2 15 oz **31c**
 TIN
 20 oz. **19c**
 TIN

Tomatoes
Tomates 25c
 Choix - 28 oz.

Soupe
Soups 2-25c
 LIPTON'S



Shortening 31c
 DOMESTIC - LB.

Butter - Beurre LB. **70c**
 1st QUALITY
Liqueurs douces La France
Soft Drinks 2-27c
 Essences assorties - Assorted flavors
Pois verts - Green Peas 2-25c
 COUNTY KIST - 15 oz. tin

SPÉCIAUX
DU MARDI GRAS!



SIROP DE
BLE D'INDE
 Crown Brand
2 lb. 31c
 Crown Brand
5 lb. 72c
Farine à Crêpe
21c

Eggs - Oeufs 51c
 A GROS
49c
 A Medium
Sucre blanc 10 lb. **\$1.02**
White SUGAR 5 lb. **51c**

VIANDES - MEATS

Poulets dans le panier
 2 à 3 lbs. - éviscérés - prêts à cuire
Chicken in the basket 59c
 Eviscered - ready to cook - LB.
Shankless Pic-Nic
Jambon épaule sans jarret 49c
 Marque WHYTE - 5 - 6 lb. LB.
Fresh Pork Liver
Foie de Porc frais 35c
 SLICED - TRANCHE LB.
Pure Pork Saussages
Saussices de Porc frais 55c
 Maple Leaf - Skinless - sans boyaux 1 lb. pk.
Fresh Haddock Fillet
FILET d'Aiglefin 49c
 Direct from de coast - direct. de la côte LB.
Breakfast Bacon Jubilee
Bacon à déjeuner 1/2 lb. **22c**
 Sans couenne - rind'ess

SURF 38c
 REC.

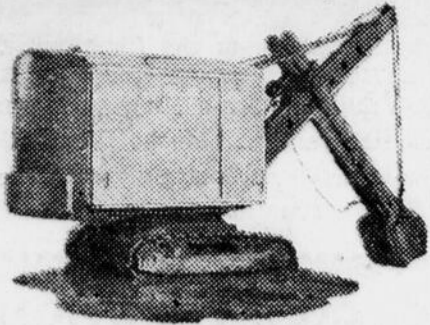
SURF 75c
 GIANT

RINSO 38c
 REC.

RINSO 75c
 GIANT

TEL.: OR. 5-6251
MONGEAU
SUPER-MARKET

EXCAVATION



PHONE: OR. 1-7264

P. B. READY MIXED CONCRETE & EXCAVATORS LTD

40 BRIDGE — ST-LAMBERT

LE COURRIER DU SUD

DEUXIEME SECTION

THE SOUTH SHORE COURIER

SECOND SECTION

READY MIXED



PHONE: OR. 1-7264

P. B. READY MIXED CONCRETE & EXCAVATORS LTD

40 BRIDGE — ST-LAMBERT

21



“La main dans la main”

M. Gérard Delage conférencier au Jeune Commerce de St-Lambert le 26 février

Billets pour ce dîner-causerie maintenant en vente. — Nombre de billets disponibles limités à 65. — De succès en succès. — La Chambre compte 200 membres actifs.

Oui! Messieurs, c'est bien le 26 février prochain que les membres de la Chambre de Commerce des Jeunes de St-Lambert auront le privilège d'entendre le fameux conférencier M. Gérard Delage lors du dîner-causerie tenu à l'hôtel Labarre à 6.30 p.m.

Il serait inutile d'énumérer les qualités de M. Delage comme conférencier, la mention seule, de ce nom suffit pour assurer le succès de cette soirée. Les membres qui désirent se procurer des billets pourront le faire auprès des directeurs de la Chambre, mais qu'on se rappelle que le nombre est limité à 65.

Le directeur des dîner-causerie, M. Jean-Paul Delage a certainement remporté un immense succès lors du dernier dîner-causerie, ce fut un succès complet car on dut refuser l'admission à un certain nombre, les billets étant li-

mités à 65 et le conférencier M. Michel Normandin sut intéresser les personnes présentes par sa causerie sur “Les Sports et les Canadiens-Français”.

La Chambre de Commerce des Jeunes de St-Lambert compte maintenant 200 membres actifs. Encore une fois de plus M. Jean-Paul Delage remporte un succès et atteint un objectif fixe. Il serait bon ici de mentionner que lors de son élection à la vice-présidence de la Chambre de Commerce, M. Delage fut chargé du recrutement et se fixa un objectif de 200 membres actifs; c'était un nombre jamais atteint auparavant. Quelques-uns doutèrent... d'autres sourirent... La Chambre de Commerce des Jeunes de St-Lambert compte maintenant 200 membres actifs... sans commentaires.

Roland LeRoyer, Dir. publiciste.



M. GILLES LAROSE, architecte, président des “noms réservés” pour la campagne des Oeuvres de Charité de Longueuil.

St. Patrick Military Whist

Longueuil, March 14th.

A Military Whist Party is to be held in Caroline School Hall, Longueuil on Friday March 14th, sponsored by the Longueuil and Montreal South Home and School Association.

The Usual excellent refreshments will be served.

SURPRISE PARTY

Le 2 février, M. et Mme Alfred Barrette, de Montréal, recevaient à un “Surprise Party” pour leur nièce Claudette Langlois, à l'occasion de son septième anniversaire de naissance.

SPECIAL NITE-CLUB ATTRACTION AT L.R.A. DANCE THIS SATDEE

George Todd Obtains Novel Musical And Sound Effects.

Based on the success of recent promotions, it looks like L.R.A.'s live-wire policy of providing something new and different at the Saturday night dance sessions at “the Chalet” is going to be maintained right to the end of the present season, and may well set a pattern for the years to come.

For this Saturday's “do”, Rolfe Ratelle, who operates the club canteen, came up with a fine act in the person of George Todd, a well known vaudeville and night club performer, and after getting the details, Lyle Hemmings and Company immediately fell in line. This chap Todd plays something entirely new in the entertainment field — an electric accordion, and with it he can ob-

tain the wildest sound effects, as well as simulating the effect of a whole orchestra.

Apart from going on in a number of his own specialties, nite-clubber Todd will play for much of the dancing, giving disc-jock “Pat” Robinson a breather from time to time during the evening. According to report, Todd is a veritable one-man orchestra, and thanks to the many varied effects possible with his electronic instrument, the dancers will get the impression of dancing to a full band of the first water, while Todd is in action.

Despite the special attraction, admission charges will be at the same low bargain rates as at other recent events.

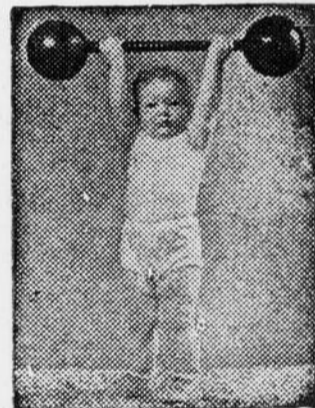
FUTUR CHAMPION

grâce à notre

LAIT

PASTEURISE HOMOGENEISE

OR. 4-4951



Laiterie **ST-ALEXANDRE** LIMITÉE
LAIT-BREUVAGE AU CHOCOLAT-CRÈME

ATTENTION MESDAMES
La Compagnie de machine à coudre
“SINGER”

à un représentant autorisé à votre disposition

M. R. Richard

pour

VENTE et SERVICE

SPECIAL: Pour tout achat ou services de machines à coudre, moteurs, fers à repasser, accessoires, aides-modes, cabinet de couture et réparations sur tous genres de machines à coudre, adressez-vous à

SINGER SEWING MACHINE COMPANY

700 OUEST, RUE STE-CATHERINE — Tél.: UN. 6-6946
MONTREAL

BOIS DE PREMIERE QUALITE

DIRECTEMENT DE NOS MOULINS

SPECIAL

DONACONA \$52.00
LE MILLE PIEDS



OR. 5-6254

LONGUEUIL

J. H. OUELLET

179 ouest, rue ST-CHARLES (à l'ouest de Labonté)

LONGUEUIL

21

21

From A South Shore Park Bench

(By SYD GROSS)

Short shots in all directions . . . when available . . .

"Mike" Normandin, famous radio announcer and sports commentator, chinning up at Frank Senez' posh Riverside apartment with a gang from the Chambre de Commerce des Jeunes and boosting the idea of a radio station for the South Shore . . .

Dan Cupid an unseen performer at the recent C.S.A. Ice Revue in St. Lambert — and cooking up a romance involving a gal (initials G. R.) now on tour with the Ice Follies, and a St. Lambert chap, formerly of Longueuil . . . he has a flock of brothers, which should make it easy to figure out . . .

Hilda Rowley has tickets for Longueuilers taking in the St. Lambert Operatic's production of "The Mikado" at the end of March . . . pick them up at Rowley's store (next to the Avalon Theatre), or phone OR. 5-0095 . . .

If you hang around with the St. Lambert Lions too long, you're apt to become a lion so-and-so yourself . . . which explains why last week's column credited the great A. A. Gardiner to the C.P.R. instead of to the C.N.R. (We knew it all the time "A.A." . . . just a slip)

Caught the movit "13th letter" last week at the Rio, which reminds us that while this film was being made entirely in this area (mostly in Boucherville, judging by the familiar scenes), co-star Linda Darnell resided on St. Alexander St. in Longueuil . . .

Jackie (St. Lambert) Henstridge who graduated from Macdonald College as an "Aggie" in 1950, and spent his last six summers on farms in Quebec and Ontario, and last year in Alberta, is a mighty happy boy as resident manager of a beautiful big modern farm not far from home — at a scenic spot on the near-by Richelieu River . . . Jackie shines in the grooming of prize cattle for the big fairs, having grabbed off many blue ribbons for his previous bosses, but will soon be involved in another kind of husbandry . . . romance entered the picture a few years back at Macdonald, in the person of red-headed co-ed Helen Armstrong from Wawaig, N.B., and Jackie will have a co-manager soon . . .

Excel's paddling fraternity enthusiastically shilling for ex-Dominion champ Earl Norman for commodore this year . . . if elected, this will mark the first time since its inception that a paddling man has headed the organization . . . Jack Parnell is another chap the paddlers would like to land

Many localites, including us, deeply appreciative of the Provincial Government's action in keeping Rainville Boulevard (the river road to you) open this winter . . .

All eyes are on St. Lambert's Herb Land as he engineers the vital ice-breaking operation on the St. Lawrence . . . keep that big "Mac" comin', Herb . . .

Our candidate for Snow-man of The Year . . . the one in front of the beautiful big stone Riverside home just east of the cemetery in St. Lambert . . . it's a beaut . . .

There's a fortune for some wide-awake South Shore movie operator who will concentrate exclusively on all-action program, including westerns and detective thrillers . . . the western alone has far more adherents than you might imagine, and the house that can be counted upon regularly for this type of escapist, show, especially those beautiful scenic technicolor going to grab a large share of our movie budgets . . . imagine, and the house that can be counted upon regularly for this type of escapist show, particularly if they throw in the occasional beautiful scenic technicolor job, is going to grab a surprisingly large share of our family movie budgets . . . Let's have some more opinions on this folks . . . Huh?

The Boy Scouts, The Red Cross

and the St. Lambert Memorial Library Association are all out canvassing at the same time, which is not such a hardship? as it may seem. All three are deserving of all the support we can give them and if we can really concentrate on working out our personal burgets to take a maximum share of the financial load, we will be clearing three mighty important obligations for a year ahead . . .

St. Lambert's C.S.A. alone this year had 296 hockey registration in all age groups, right down to the "mosquito" (sub-Pee Wee) leagues . . . the whole of Longueuil, with a much larger population, had about half that number, with practically no organized hockey for the really little fellows . . . don't get it!

During the past week, the Longueuil Figure Skating Club supplied the talent for no less than five more ice shows. Last Thursday night, the entire troupe travelled by special bus to Sault-Aux-Recollets, where they got a fine reception, followed by a big feed and a lot of fun. Saturday afternoon, impressario "Dave" Da-

vid and just four of his skaters travelled by taxi to Academy Roussin at Pointe-Aux-Trembles, and then at night the entire troupe embussed for St. Martin Village for another full-scale show, and more food and fun. As we bat

this out Sunday afternoon, a bus is waiting at the Longueuil City Hall to take the troupe to Boucherville for a show and tonight the gang will be the guests of the sports crowd staging an ice car-

(Continued on page 15)

MATERIAUX DE CONSTRUCTION ET DE TOITURE



275 St. Louis

Ville LeMoyne

TELEPHONE: ORchard 1-7255

J. P. COTE & FRERES LTEE.

1565 Boulevard Alex. Taschereau, Ville Jacques-Cartier

ENTREPRENEURS - ELECTRICIENS

ELECTRICAL - CONTRACTORS

Pièces & Accessoires:

Auto - Plumbing - Electrical

Automobiles - Plomberies - Electriques

Parts & Accessories

Ferronnerie Générale

Distributeurs

General Hardware

Peinture - Maison

GLIDDEN

House - Paint

Distributors



**PROFITEZ
D'UNE
REDUCTION
SENSIBLE
SUR L'ACHAT D'UN**

CHEVROLET 1951

Plusieurs modèles encore en stock à prix réduits

PAUL POIRIER

Représentant: Berthol MONGEAU Auto Ltée

CHEVROLET - OLDSMOBILE

299 Riverside Drive

St-Lambert

Tél.: OR. 1-7592

PERSONNEL

Les personnes maigres engraisent de 5, 10, 15 liv.

Recouvrez entrain, énergie, vigueur



Quelle transformation! Les os ne paraissent plus, les chairs s'affermiscent, le visage s'arrondit; plus de cou emacé; disparaît cet air de squelette ambulante. Des milliers de jeunes filles, hommes et femmes qui ne pouvaient engraisser, sont fieres aujourd'hui de leur belle apparence. Ils attribuent ce résultat à Ostrax qui renferme, comme ingrédients, stimulants, tonifiants, fer, vitamine B, calcium, pour enrichir le sang, améliorer l'appétit et la digestion et mieux faire profiter de la nourriture; fait gagner du poids.

Acquérez la silhouette élégante

Ne craignez pas de trop engraisser. Cessez quand vous avez rattrapé les 5, 10, 15 ou 20 livres nécessaires pour atteindre la normale. Coûte peu. Format d'essai, 60c. Essayez les fameux comprimés-omiques Ostrax pour recouvrir vigueur et poids. Toutes pharmacies.

Société St-Jean-Baptiste de Montréal-Sud

Lundi, le 11 fév. la Soc. St-Jean Baptiste de Mtl-Sud tenait une réunion mensuelle en l'école Jean Lequin.

Nous remarquons dans l'assistance nos invités d'honneur: Mgr. R. Boulé, curé de St-Antoine de Longueuil, M. le Chanoine A. Racicot, curé de St-Pierre-Apôtre, M. le curé J. Lequin, ainsi, que le R. P. Migneault, S. J. de la Maison René Goupil. Mentionnons qu'une imposante délégation de Longueuil à la suite de leur curé, avait aimablement répondu à notre invitation.

Après l'adoption des minutes de la dernière assemblée, il fut question de recrutement. Chacun y alla du compte rendu de son travail. Le résultat, bien que non définitif encore, se montre très encourageant; car tous les recruteurs avaient dépassé leur premier objectif en vue. Devant une si belle réussite, chacun ambitionna d'un nouvel objectif pour le début de mars. Nous sommes donc assurés à l'avance que le rapport final ne saura décevoir qui que ce soit, grâce à l'enthousiasme et au patriotisme convainquant de chaque recruteur. Après la conclusion bien sentie de M. le Président et la prière de M. l'aumônier, on passa au débat oratoire.

"Pour ou contre l'esprit de parti", Tel était le sujet à trancher. Ce ne fut pas chose facile.

Les opposants étaient: "Pour l'esprit de parti" Messieurs Marcel Salette, artiste, Léo Paul Camirand, ingénieur; "contre l'esprit de parti" le Dr A. Faucher, dentiste et Jacques Thibodeau, comptable. Monsieur Luc Beaugard, agent d'assurance présidait le débat.

Le jury se composait comme suit: Mgr. R. Boulé, prés. M. le Chanoine A. Racicot, M. le curé J. Lequin, le R. P. Migneault et notre aumônier, M. l'abbé D. Marcoux.

Monsieur Camirand fut le premier à prendre la parole. Il tenta avec éloquence de nous montrer que l'esprit de parti est quelque chose de nécessaire et de naturel en s'appuyant sur la façon d'agir des êtres irraisonnables qui nous entourent.

Monsieur Thibodeau vint ensuite nous montrer, avec humour, les méfaits excessivement dangereux de l'esprit de parti.

Monsieur Salette, s'attacha, ce-

pendant, à démontrer le contraire disant que l'économie politique, de notre pays en particulier, a tant progressé depuis un demi-siècle ce progrès étant bel et bien dû à l'esprit de parti des électeurs et de leurs représentants.

Le Dr. Faucher fut le dernier orateur. Avec beaucoup de verve et d'humour, il sut mettre les choses au point et distinguer entre le bon et le mauvais esprit de parti qui est de la partisanerie aveugle et blessante. L'homme est doué d'intelligence et de volonté libre. Le Créateur l'a doté de cette liberté inviolable et inaliénable pour l'exercer dans les différentes circonstances de sa vie de citoyen. Cette intelligence et cette volonté, le citoyen ne doit pas les amoindrir ou les mépriser en sacrifiant aveuglément sa liberté à un parti. Il ne doit pas, aucunement, sacrifier celle-ci à des intérêts uniquement matériels et égoïstes. Ces facultés très nobles, qui s'exercent dans cette liberté, doivent guider le citoyen dans un choix réfléchi, balancé, pesé et toujours pour le plus grand bien de la société, soit nationale, provinciale, municipale ou familiale. Ce serait faire offense au Créateur que de violenter cette liberté, ou de la sacrifier aveuglément au parti pris.

A ce débat succéda une discussion vivante et spontanée. Et ce fut ensuite la délibération des juges.

Après quelques minutes qui parurent bien longues, Mgr. R. Boulé, prés. du jury, prit la parole. Il mentionna que les juges ne tenaient compte dans leur jugement que de la façon dont les orateurs avaient présenté leurs idées. Et alors la palme de la victoire alla à messieurs Faucher et Thibodeau, Mgr. les félicita de même que leurs adversaires, messieurs Salette et Camirand. Ces derniers, cependant, ne se classèrent second que par une très faible marge.

Cette double victoire, dirons-nous, fut saluée par les applaudissements de la salle. Vainqueurs et vaincus scellèrent alors, par une chaleureuse poignée de main, cette amitié qu'ils avaient semblé ignorer pendant une heure, mais... difficilement... et... pour le besoin de la cause.

Mgr. Boulé admira le beau travail qui se fait ici dans notre so-

ciété, et il en félicita grandement tous les membres dévoués

Puis, le prés. de notre société, M. Bruno Camirand, présenta M. le Chanoine A. Racicot. Celui-ci félicita d'abord les orateurs, et ensuite notre St-Jean Baptiste de sa belle initiative. Il souhaita également que notre société aille, un jour, jeter les bases dans sa jeune paroisse de St-Pierre-Apôtre.

Puis ce fut la voix de notre aimé pasteur. Ses félicitations se joignirent justement à celles des invités d'honneur. Il remercia ceux-ci d'avoir daigné rehausser de leur présence cette réunion et ce débat. Un bon mot alla à toute l'assistance qui s'était rendu nombreuse à l'invitation de la St-Jean-Baptiste.

Enfin, tous se retirèrent bien contents. Avec le souvenir de cette soirée si agréable et si profitable, chacun conserve dans son cœur, devenu plus patriote, le désir bien arrêté de revenir le mois prochain à une autre assemblée de notre société St-Jean-Baptiste. Félicitations à ses dévoués directeurs pour ces belles initiatives!

L'aumônier,
S.S. J. B. de Mtl-Sud.

House League de Longueuil

Vendredi dernier la Taverne Terrapin a repris la première place en faisant subir au Mongeau une défaite de 4 à 0. R. Comtois et C. Lalumière ont été les héros des vainqueurs. Le Lamirande ont aussi gagné au compte de 4 à 0 contre le Bond Clothes. M. Lamoursux et G. M. Favreau ont le plus brillés. Le Magasin Victoria ont sorti de leur léthargie en délogeant le Northern Electric sr. de la première place, en battant ces derniers par 3 à 1. A Anderson et L. Martineau furent les étoiles des gagnants et A. Labelle et C. Bourdeau les meilleurs des perdants. A Lavrie et Ducharme ont

conduit le Northern Electric jr. 539 et A. Anderson le plus haut à une voiture de 3 à 1 sur la simple 227. Bonjour et à vendre-Quincaillerie St-Charles. A La-di prochain.

belle a obtenu le plus haut triple J. Hurtubise publiciste.

Feu - Vie - Vol - Maladie Automobile - Accidents
Bris de glace - Responsabilité

O. RENE GRAVEL & CIE COURTIER EN ASSURANCES

500 Place d'Armes — MONTREAL — BE. 2041
Rés. 180 Ave St-Alexandre, Longueuil - Tél.: Long. OR. 5-6676
Paul M. Emard, C.C.S., gérant
210 St-Jacques — LONGUEUIL — Tél.: OR. 5-6672
Une police d'assurance placée par nous est une protection absolue

PHARMACIE

ORLEANS

PRESCRIPTIONS

REPLIES AVEC SOIN

SERVICE DE LIVRAISON PAR AUTOMOBILE

OR.5-6541

FAST DELIVERY SERVICE

415 STE-HELENE

MONTREAL-SUD

Téléphones:

LONGUEUIL

OR. 5-6131

MONTREAL-SUD

OR. 5-6433

SPECIAUX de VIANDE CHEVALINE

Viande Hachée	LB.	35c
	(3 lbs - \$1.00)	
Filet Mignon	LB.	83c
BELOGNA	LB.	35c
STEAK Ronde	LB.	63c
Rôti de Casserolle	LB.	39c

2 BILLETS D'AUTOBUS
vous seront remis avec
chaque achat de
\$2.00 ET PLUS.

LIVRAISON: Longueuil, Montréal Sud, Ville Jacques-Cartier: 10 a.m. et 4 p.m.
Mackayville, Greenfield Park, St-Lambert: Vendredi et Samedi 4 p.m.

VERONNEAU FRERES

165 RUE ST-JEAN
LONGUEUIL
TEL.: OR. 5-6131

769 RUE STE-HELENE
MONTREAL-SUD
TEL.: OR. 5-6433

Huile à chauffage

FUEL OIL

BRULEURS A L'HUILE

SOUTHERNAIR

OIL BURNERS

INSTALLATION — REPARATION — SERVICE

ERNEST NADON Enrg.

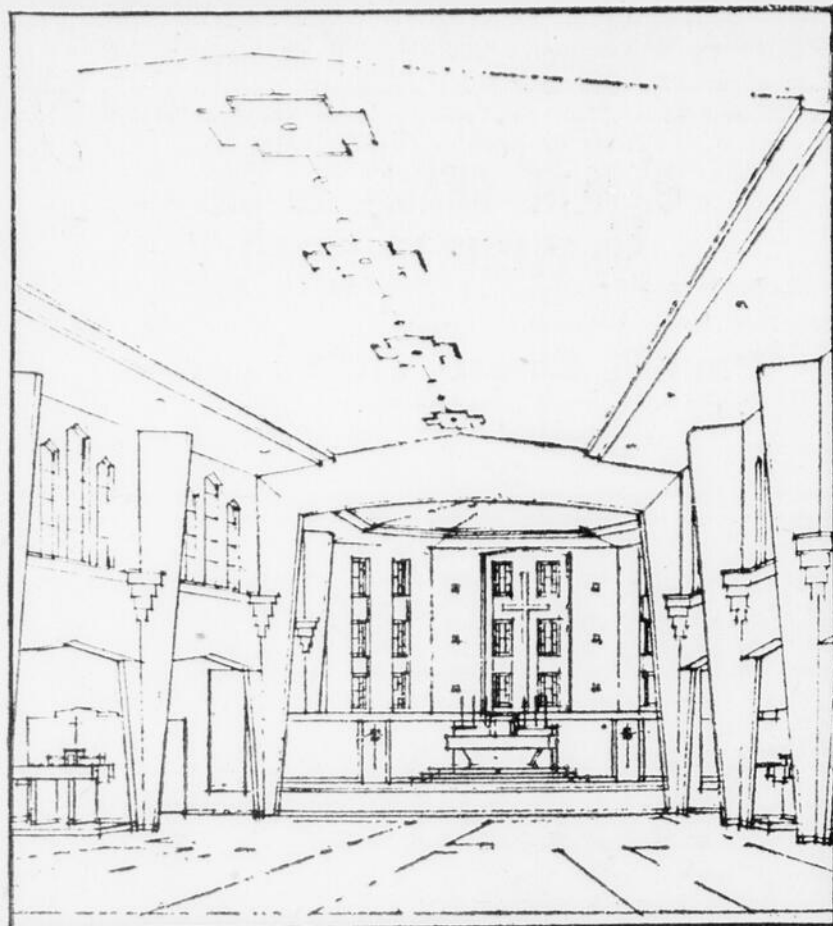
200 ST-JEAN — LONGUEUIL — Tél.: OR. 5-6697

21

21

21

UN AUTRE TEMPLE POUR LA RIVE-SUD



Croquis montrant l'intérieur de l'église conventuelle faisant partie de l'Externat Classique que les RR. PP. Franciscains érigent présentement à Ville Jacques-Cartier. L'édifice comprend huit autres, huit confessionnaux, et peut contenir 525 personnes.

Les plans ont été préparés par l'architecte Roger Chalifoux, et les travaux sont dirigés par les entrepreneurs généraux Roland Chalifoux Limitée.

La construction de l'Externat Classique que les RR. PP. Franciscains érigent présentement sur le Chemin Chambly va bon train.

Déjà près de soixante jeunes de la Rive Sud fréquentent les

deux classes en cours depuis le début de septembre dans les locaux même de cette nouvelle bâtisse.

Malgré les ressources financières assez restreintes de la Com-

munauté Franciscaine, il a fallu prévoir solide et grand, utile et agréable, mais sans luxe ni superflu.

Etant construit dans un endroit où les gens sont généreux, mais pour la plupart plutôt pauvres, l'aide doit venir de tous et chacun des environs et d'ailleurs.

Les Pères Franciscains ont déployé leur dévouement inlassable et leur assistance spirituelle, à travers toute la Province et plus particulièrement dans ce coin de Ville de Jacques-Cartier où les débuts ont été pénibles tant au point de vue moral, pécunier et sanitaire; de partout alors devraient surgir les souscriptions, larges et petites, ensemble il faut les soutenir afin qu'ils puissent continuer leur oeuvre déjà si bien établie.

Les besoins sont grands et votre générosité pourrait accomplir tant pour les jeunes et offrir aux RR. PP. Franciscains la possibilité de dispenser le bienfait si précieux qu'est le cours classique.

Voyez par exemple ce que pourrait procurer à l'Externat vos dons quels qu'ils soient :

Un dollar poserait une brique, deux dollars taillerait une pierre, cinq dollars fixerait les vitres d'une fenêtre, dix dollars procurerait une des centaines de chaises, vingt-cin verrait à l'achat d'un pupitre, il en faut quelque deux cents cinquante. Une station de Chemin de Croix pourrait être offerte moyennant la somme de cinquante dollars, cent dollars rendrait possible l'érection d'une statue, cinq cents dollars offrirait aux Pères un confessionnal, sept cent cinquante permettrait de dédier aux différents saints patrons un autel latéral en bois avec sculpture tandis que l'autel principal s'élèverait à mille dollars. A la façade de l'église un hommage tout particulier sera rendu à la Vierge Immaculée en lui érigeant à même le mur une statue en pierre Indiana d'une hauteur de vingt pieds au coût de quatre mille dollars.

En faisant parvenir vos dons au procureur de l'Externat, le R. P. Raphaël Daneault, 2010 ouest rue Dorchester, la population de la Rive-Sud et les Révérends Pères vous seront très reconnaissants et la Providence verra bien à la réalisation de ce désir bien cher à tous et vous partagera sa récompense.

Longueuil & Montreal S. Home and School Association

February 15th, 1952.

Mr. William C. Hankinson, Program Co-ordinator of the International Service of the Canadian Broadcasting Corporation, will be the guest speaker, and will speak on "Radio in the School" at the next monthly meeting of the Longueuil and Montreal South Home and School Association, to be held in Caroline School, Longueuil on Thursday February 28th at 8.00 O'Clock.

Following the showing of a

health film, Miss Chase will direct the Caroline School Choir. Those who attended the St. Marks Church and heard the choir present the Christmas story, all spoke very highly of the excellent singing rendered.

Did you enjoy our last Barn Dance? The same orchestra is returning to us on Friday April 18th. Make a note of the date and reserve your ticket.

Excel Annual Meeting At Longueuil This Friday

Big Turnout Of Active Members Looked For.

Excel Boat Club's annual general meeting takes place this Friday evening, February 22nd at 8.15 p.m.

Statements mailed last week to all senior members show the

greatly increased cost of operating the big South Shore aquatic organization, and the incoming board of directors will be faced with the imminent need for a curtailed budget, and finding ways and means to increase revenue in order to maintain a complete program as in other years.

Active members in all departments — paddling, swimming, tennis and social, are urged to turn out in representative numbers in order to voice their views on the important matters up for discussion, as well as to help elect a ten-man board that will be truly representative of the members at large.

Members are reminded that no nominations for officers may be made from the floor at the meeting, but that all such nominations must be entered in writing, and mailed in time to reach the Club Secretary at 225 St. Charles St. West, Longueuil a clear 24 hours before the meeting takes place.

PRELARTS

à prix ridiculement bas
CONGOWALL 43c le pi. courant
REXOLEUM de Luxe 59c la vge car.
REXOLEUM Ordinaire 44c vge car.

RENÉ PETIT

Prélarts — Linoleum — Tuiles
 Posage par experts

173 Chemin Chambly — Tél.: OR. 5-6893 — Longueuil

TUILES

Linoleum, Caoutchouc, Asphalt
 Plastique pour murs
 Estimation gratuite
 Ouvrage Garanti

TILES

Linoleum, Rubber Asphalt, Wall Plastic
 Free Estimation
 Work Guaranteed



A. BORDUAS, Prop.

231 ST-JACQUES — LONGUEUIL — Tél.: OR. 5-6563

CITOYENS DE ST-PIERRE APOTRE

Visitez et encouragez votre Pharmacie

PRESENTEZ-NOUS VOS PRESCRIPTIONS EN TOUTE CONFIANCE.

PHARMACIE GRANT

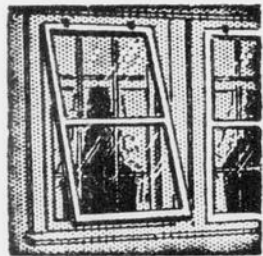
36, rue Lemoine, coin Grant Longueuil

ROBERT TELLIER, B. A., B. Ph., L. Ph., Prop.

Prix universitaires: 1) Pour exécuter les prescriptions
 2) 1er de sa classe durant ses études.

Tel.Or **5-7066**

LIVRAISON ULTRA RAPIDE



Bérard & Mercure Enrg.

MANUFACTURIERS

Portes & Chassis, Armoires Etc — Arborite - Chromtrim

1182 DANIEL — VILLE JACQUES-CARTIER

TEL.: OR. 4-8286



FLEURS FRAICHES

pour toutes occasions

● Fleurs Coupées ● Fleurs en pot

FRESH FLOWERS

for all occasions

● Cut Flowers ● Pot Plant

G. XHIGNESSE

FLEURISTE — FLORIST

Livraison partout - Delivery everywhere - Morceaux mortuaires - Bouquets de noces.

1748 CHAMBLY ROAD

VILLE J.-CARTIER

Tél.: OR. 4-4460

E. Préfontaine & Fils Ltée

TEL.: OR. 5-6704

LONGUEUIL

224 AVE GRANT

Matériaux de construction de tous genres
 Portes - contre plaquées - Papier
 Des millions de pieds d'épingle
 à votre service

Building Materials of all Kinds
 Doors - Plywoods - Roofing Paper
 Spruce by the Million
 at your service



Vente de Fourrures
Sensationnelle

CHEZ
F. St-MARTIN

RAT MUSQUÉ

DE CHOIX

Valeur de \$495.00

pour

\$295.00

SEAL
FRANÇAIS

No 1

Valeur de \$295.00

pour

\$195.00

Et plusieurs autres
grands spéciaux.

Bénéficiez des facilités de paiement
les plus avantageuses.

139
ST-THOMAS
LONGUEUIL

F. ST-MARTIN

TELEPHONE
OR. 5-6406

MARCHAND DE FOURRURES

Réparations et manteaux faits sur mesures

21

21

21

Le plus gros cristal de sucre produit atteignit un poids de neuf livres et plus plus de 11 années pour atteindre cette grosseur.



ÉMAIL DULUX EXTRA-BLANC



Facilite l'entretien des murs et boiseries de cuisine et salle de bain qui restent propres et d'un blanc brillant. Idéal pour le réfrigérateur. Blanc étincelant au début, il reste blanc.

Notre magasin de St-Lambert restera ouvert jusqu'à 9 p.m. les vendredis pour accommoder les clients.

RYAN PAINT

19, rue Green St-Lambert
Tél.: OR. 1-7295
Livraison gratuite partout sur la Rive-Sud.

Billet de la semaine

Le roi est mort! Vive la reine!

Un chapitre vient de se clore au tableau de la royauté britannique. Un roi très bon, très doux et très aimant a, doucement, quitté son destin terrestre pour des rives inconnues. Il est parti sans bruit, un peu comme il avait vécu ses jours. Et c'est une petite princesse, maintenant reine d'Angleterre, qui devra de ses mains fragiles de jeune femme, tenir le sceptre et la couronne dans un monde désorienté, désorganisé, dans un monde qui cherche sa voie.

Hier, princesse sur qui les bonnes fées se sont penchées, princesse comblée des dieux, vivant son destin merveilleux en compagnie de son prince charmant et de ses amours d'enfants; aujourd'hui, malgré son lourd chagrin, se devant d'assumer les écrasantes responsabilités d'un royaume qui s'effrite sous l'action du temps, des événements et des drôles de guerres qu'il a vécues.

Dans un de ses discours radio-diffusé en 1947, la princesse Elizabeth fit alors un "acte solennel de consécration" qui semble un prélude à son prochain cou-

ronnement. Promettant aux peuples du Commonwealth de donner sa vie "longue ou courte, au service de la grande famille impériale", elle se retrouve, à l'âge de 25 ans en devoir de tenir ses engagements. "Mais je n'aurai pas la force, dit-elle, de réaliser cette résolution seule, à moins que vous ne vous joignez à moi et je vous invite à le faire. Je sais que vous m'accorderez votre appui sans fléchir". Ces paroles marquent-elles de l'appréhension sous une apparente faiblesse de femme? On a beau dire que son éducation d'héritière présomptive du trône a toujours été appropriée au rôle qu'elle tiendra dans l'avenir, il n'en reste pas moins que c'est presque un adieu qu'elle doit dire à sa vie intime d'épouse et de mère. L'empire passe au premier plan et l'air décidé d'une jeune princesse que la lentille du photographe a tant de fois capté lors de son voyage au Canada dit assez son sens du devoir.

Elle doit déjà faire figure de reine, garder une façade de dignité et de grandeur, dominer son chagrin, sécher pour le grand public des larmes brûlantes, aller, et venir dans le grand château de ses ancêtres sans oublier jamais qu'elle est reine d'abord avant que d'être fille d'un père qu'elle pleure et maman de deux joyeux bambins à la garde des gouvernantes.

Pour la première fois depuis la reine Victoria, soit à la cinquième génération, l'on entendra maintenant le chant patriotique anglais avec une légère variante. Et c'est de tout mon coeur que je le dis pour la charmante femme qui portera loyalement son diadème, pour la reine Elisabeth II:

God save our gracious Queen...
Thérèse Girouard.

THEATRE ROYAL

Vend. - Sam. Fri. - Sat.
Feb. 22-23 fév.
WHITE HEAT
James Cagney et Virginia Mayo

NEVER A DULL MOMENT
Fred McMurray et Irene Dunne

Dim. - Lun. Sun. - Mon.
Feb. 24-25 fév.
QUASIMODO
Charles Laughton et Margaret O'Hara

LES CONSPIRATEURS
Paul Henreid et Hedey Lamarr
Mar. Mer. Jeu. Tues. Wed. Thu
Feb. 26-27-28 fév.

LE BALAFRE
Paul Henreid et Joan Bennett
STORM WARNING
Ronald Reagan et Ginger Rogers

OISEAU QUI VOLE SOUS L'EAU

Le petit merle plongeur est un oiseau qui a un faible pour les insectes aquatiques et qui, s'il faut en croire les ornithologues qui renseignent la Fédération des associations de chasse et de pêche du Québec, "vole" sous l'eau. Il se sert des mêmes mouvements d'ailes sous l'eau que ceux des autres oiseaux dans l'air et en outre, il marche au fond de l'eau avec la même facilité que s'il était sur terre. Son plumage est si épais, que l'eau n'atteint jamais sa peau.

Victoria
ST. LAMBERT P.Q.

Now PLAYING until SATURDAY, February 23, 1952



Also



VICTORIA — STARTS SUNDAY til TUESDAY Feb. 26.



Where There's Hope...
There's Life!

THEY GOT ME COVERED

with Bob HOPE and Dorothy LAMOUR

Starts Wednesday Feb. 27th

Claudette COLBERT, Ann BLYTH in "THUNDER ON THE HILL". Also "HIS KIND OF WOMAN" with Robert MITCHUM & Jane RUSSELL.

Astor
ST. LAMBERT P.Q.

NOW PLAYING until TUESDAY, February 26th, 1952



The Blue Veil or the Wedding Veil...
which should she choose?

JERRY WALD and NORMAN KRASNA Present

JANE WYMAN
in **THE BLUE VEIL**

co-starring

CHARLES LAUGHTON · JOAN BLONDELL
RICHARD CARLSON · AGNES MOOREHEAD
DON TAYLOR · AUDREY TOTTER
EVERETT SLOANE · NATALIE WOOD

MUSICAL ATTRACTION



ASTOR — STARTS WEDNESDAY, FEB. 27th. 52

Fred MacMURRAY and Eleanor PARKER in "A MILLIONAIRE FOR CHRISTY". Also "THE SECRET OF CONVICT LAKE" with Ethel BARRYMORE, Glenn FORD and Wanda HENDRIX.

NOTRE SPECIALITE

VIANDE CHEVALINE INSPECTÉE LIVRAISON
SPECIAUX: de viande chevaline

- Viande hachée LB. 43c
- Siloin Steak LB. 72c
- Steak dans la ronde LB. 63c
- Steak dans le filet LB. 78c
- Filet Mignon LB. 83c
- Viande à bouillir DESOSSE LB. 35c & 45c
- Rôti roulé, 7e côte LB. 70c

Nous vendons aussi:
LARD — JAMBON
VIANDES FUMÉES,
BOLOGNA, BEURRE, Etc.

GRAND SPECIAL
les jeudis - vendredis
et samedis
1 lb. de viande hachée
GRATIS
avec tout achat de \$2.00 OU PLUS

UNE VISITE VOUS CONVAINCRA DE LA QUALITE DE NOTRE VIANDE CHEVALINE

MARCHE CENTRAL

FACILITES DE STATIONNEMENT

854 Boul. Taschereau

Ville Jacques-Cartier

MAGASIN

TEL Or 1-1997



SENECHAL

Bière & Porter

Livraison Rapide

174 St-Pierre Ville de LeMoyné

LE MAGASIN LE PLUS COMPLET

VIANDE DE CHOIX

Longe de Porc Bien préparé - bout des côtes	
Loin of Pork Well trimmed - Rib end - LB.	45^c
Jambon dans l'épaule Pic-Nic Sans jarret, très maigre, Royal ou Wilsil	
Pic-Nic HAM shankless VERY LEAN LB.	49^c
Boeuf haché - Minced Beef LB.	59^c
Breakfast Bacon	
BACON à déjeuner PK. CELLO 1/2 lb.	25^c

FRUITS & LEGUMES

SPECIAL	
ORANGES SUNKIST - Size 344	2 doz. 41^c for
Bananes - Bananas Mûres, dorées, - Ripe, Yellow - LB.	17^c
Pamplemousses Grapefruits Size 96	5-29^c
CELERI - CELERY Vert - Pascal - Green - Size 48	2-19^c
Echalottes - Shallots	2-19^c
NAVETS - TURNIPS LB.	4^c
Betteraves - Beets From QUEBEC	2 lb. 15^c

Sac à eau chaude ou à glace
en caoutchouc de haute qualité. SPECIAL. CH.

\$1.95

EPICERIE

Fèves au Lard Clark avec Sauce aux Tomates	
2 btes 5 oz.	15^c
2 btes 7 oz.	17^c
2 btes 15 oz.	25^c
2 btes 20 oz.	33^c
bte 28 oz.	25^c
SPECIAL	
Confitures - Fraises pot 24 oz. MARQUETTE	41^c
Fruits Mélangés Fruit Cacktail Mis CALIFORNIE	
btes 28 oz.	45^c
Café Pyramide SAC 1 LB.	95^c
Cire liquide OLD ENGLISH, 20 oz.	59^c 40 oz. 98^c
Farine d'Avoine QUAKER - sans pierre - Bte 48 oz.	38^c
Farine à crêpe ou Sarrazin Pqt 20 oz.	21^c
SANIFLUSH la bte	29^c
Soupe aux Pois HABITANT	2 28 oz BTE 29^c
Soupe aux Légumes HABITANT	2 28 oz BTE 35^c
Conf. Pommes - Fraises NATIONAL - chaudière	4 lb 73^c
PROCUREZ-VOUS 1 BOITE DE	
SURF	
GIANT	75^c
GROSSE	38^c
Envoyez le dessus de la boîte à Bte Postale 7100, Montréal et ils vous retourneront le plein montant de votre achat en plus le timbre.	

LINGERIE

CAMISOLES

en tricot anglais de coton serré. Encolure ronde, bordée, - Manches courtes.
Couleurs crème

Gr. 12 - 14 - 16 — CH. Gr. 6 - 8 - 10 - 12 — CH.

59^c**79^c**

CAMISOLES

de coton crème avec barres de soie. Bretelles - Qualité pesante
Gr. 6 - 8 - 10. SEULEMENT

69^c

BAS

côtelés de cashmere de laine avec un peu de coton, crème pour petits.
4 - 4 1/2 - PR. 5 - 5 1/2 - PR. 6 - 6 1/2 - PR.

59^c**65^c****79^c**

CORSELET

en coton ouaté de bonne qualité, - Botonné en arrière. Fixe-jarretelle renforcé. Gr. 20-22-24. SPECIAL CH.

79^c

THERMOMETRE médical

C.M.I. ORAL ou RECTAL. SPECIAL

98^c

BOIS - CHARBON - HUILE A CHAUFFAGE

MACKAYVILLE
3301 GRANDE ALLEE

Delivery all over the
South Shore

SENECHAL & FRERE
TEL. Or 1-1915

VILLE DE LEMOYNE
174 ST-PIERRE

LIVRAISON DANS TOUTE
LA RIVE-SUD

Bois franc sec - Bois mou sec - Toutes sortes de Charbon

WOOD - COAL - STOVE OIL

21

21

21

ALBERT BRIERE VAINQUEUR A VILLE LEMOYNE

L'élection complémentaire tenue lundi à Ville LeMoynes, pour un échevin au siège 4, a établi un autre record. Un total de 591 citoyens, sur un total de 1,044, se sont prévalus de leur droit de suffrage. C'est beaucoup pour une élection complémentaire.

Le sort a favorisé le candidat Albert Brière, 54 ans, contremaître à la Anglin Norcross. La majorité du nouvel échevin est de 12.

Sur les 591 bulletins déposés dans les urnes, 297 favorisèrent Albert Brière, 285 en faveur de Max. Ducharme, 4 furent rejetés et 5 furent gâtés.

Après une longue période mouvementée, durant laquelle les citoyens durent tenir deux élections, tout entrera dans l'ordre. Ces mêmes citoyens n'ont plus qu'à observer le travail des hom-

mes de leur choix. Leur mot est dit. Le nouvel élu sera vraisemblablement assermenté lors de l'assemblée régulière de mars. Le Conseil sera alors au complet, à moins qu'il ne se produise d'autre démission... histoire d'entretenir le feu. A tout événement le Courrier du Sud souhaite bonne chance aux administrateurs de Ville LeMoynes.

Ligue Commerciale Féminine St-Lambert

Voici la position des équipes le 14 février 1952.

Parties	Pts	Total	
Modern Shop	54	47	25745
C. d'Economie	54	43	25515
Bij. Normand	54	38	24952

Spirella	54	36	25096
Taylor & Sons	54	32	23876
St. L. Bowling	54	31	24876
Ranger B-A Stat.	54	31	24856
Victoria Furniture	54	30	24650

Plus haut simple de la soirée: T. Oldbury, 161; plus haut triple de la soirée: T. Oldbury, 371.

Etoiles de la soirée:

Thérèse Oldbury	161
Rachel Boisvert	134
Mrs. F. Brooks	132
Phoebe Dyer	136
Olive Duquette	131
Claire Lamarre	123

St-Maxime Ville de Lemoyne

Dimanche soir, 17 février. Les SS. Saint Nom de Jésus et Marie, couvent de Saint-Maxime, présentaient leur "Audition Musicale" sous la présidence de M. l'abbé E. Lajeunesse, curé. La soirée débuta à huit heures et quart par le programme suivant: présenté devant une assistance d'environ 300 personnes.

- 1° Trois petits poulets-Grand-Scheafer: Robert Monchamp.
- 2° Madame la Poule Erb: Lise Bélanger.
- 3° Bird in the Tree Top-Erb-André plante.
- 4° With Frills and Bows - Van Nort - Lise Durocher.
- 5° Jumping up - Morenton - Lorraine Mayer.
- 6° Récitation - Polichinelle - Hugues: Robert Monchamp.
- 7° Cordonnier, répare mes souliers Copeland - Pierrette Laverdure.
- 8° L'Horloge - Maxim - Normand Charpentier.
- 9° Petits écureuils - Alder - Marie Dahmé.
- 10° Mouches à feu - Gest - Ginette Sicotte.
- 11° Monsieur le paon - Erb - Suzanne Beaudry.
- 12° Récitation: Je suis née musicienne, Nicole Bouchard.
- 13° Lison dormait - Mozart - Micheline Groleau.
- 14° Bed Time - Copeland - Lise Bienvenue.
- 15° Quand maman appelle - Wadley - Nicole Bouchard.

- 16° Au pays des merveilles - Rodgers - Claudette Leclerc.
- 17° The Busy Mill Wheel - jesse - Agathe Sicotte.
- 18° Dans les champs de tulipes Barlett, - Nicole Comtois.

- 19° Danse du bouffon - Bildro - Monique Laverdure.
- 20° Chant - Le joli rêve - Darioux Nicole Roy accompagné au piano: P. Bédard.
- 21° Le Coq - Maxime - Micheline

Le Département de Police de Mackayville présente son rapport pour six mois, du 1er juillet au 31 décembre 1951

Chef Charles Baker présente le rapport pour les derniers six mois de 1951 dû au fait qu'il a pris charge du département peu avant cette date.

- 5 arrestations chargées d'immoralité - 5 convictions.
- 6 ont été arrêtés pour assaut sur femmes - 6 convictions.
- 4 charges ont été placées pour faux prétextes, tromperie et contrefaçon - 4 convictions.
- 2 arrêtés pour vol et recevant marchandises 2 convictions.
- 4 arrêtés pour vol - 4 convictions.
- 2 arrêtés pour vagabondage - 2 convictions
- 14 personnes tenues à garder la paix pour un an.
- 7 arrêtés pour avoir troublé la paix - 7 convictions.
- Marchandises volées en-dehors de Mackayville, retrouvées par la police de Mackayville au montant de \$2,500.00.
- 6 bicyclettes volées en-dehors de Mackayville, retrouvées par la police de Mackayville.
- 1 arrêté pour violation d'une jeune fille, cas est encore en cour au temps où ce rapport est fait.
- Toutes marchandises retrouvées dans tous les cas de vol.
- 266 chiens détruits.
- 53 chats détruits.
- 116 inspections faites par la police pour nouvelles constructions.
- 22 inspections sanitaires.
- Le char de police a patrouillé 10,231 milles sur nos rues.
- 508 appels répondus.
- 322 plaintes investiguées.
- 16 cas d'urgence conduits aux hôpitaux.
- 22 maisons vacantes, placées sous la protection de la police, et trouvées en bonne condition au retour de leur propriétaire.
- 18 enfants perdus et retournés à leurs parents.
- 3 morts subites investiguées.
- 16 accidents investigués.
- 1 noyade investiguée.
- 28 enquêtes - assistance publique.
- Les convictions obtenues dans la cour criminelle a résulté à un total de sentences: 8 ans et 10 mois. Trois sont encore devant le tribunal.
- 197 billets ont été servis pour violation de circulation.
- 16 vendeurs sans permis ont été forcés d'acheter leur licence.
- Conseils donnés par le Chef dans 28 cas de trouble de famille.
- 5 cas criminels encore sous investigation.
- 2,322 heures données gratuitement à la ville par le Corps de Police Réserve, à qui le Chef Baker donne grand crédit, car sans leur assistance généreuse, beaucoup de travail de police serait impossible, comme la force constabulaire régulière consiste de trois membres et le Chef, dont ils sont aussi membres actifs du département d'incendies.

Charles H. BAKER, Chef de Police, Ville de Mackayville.

PLOMBERIE - CHAUFFAGE

Automatic Electrical Controls

Free Estimates Engineering adviser at our Service } Estimation gratuite Ingénieur Conseil à notre service.

SOUTH SHORE PLUMBING & HEATING CONTRACTOR

A. MARTIN, prop.

RES. 111 GREEN — ST-LAMBERT — Tél.: OR. 1-9454

Mackayville Police Gives Half Yearly Report From July 1st To December 31st 1951

Chief Charles Baker gives the report for the latter part of 1951 due to the fact that he was in office for a very short time prior to that date.

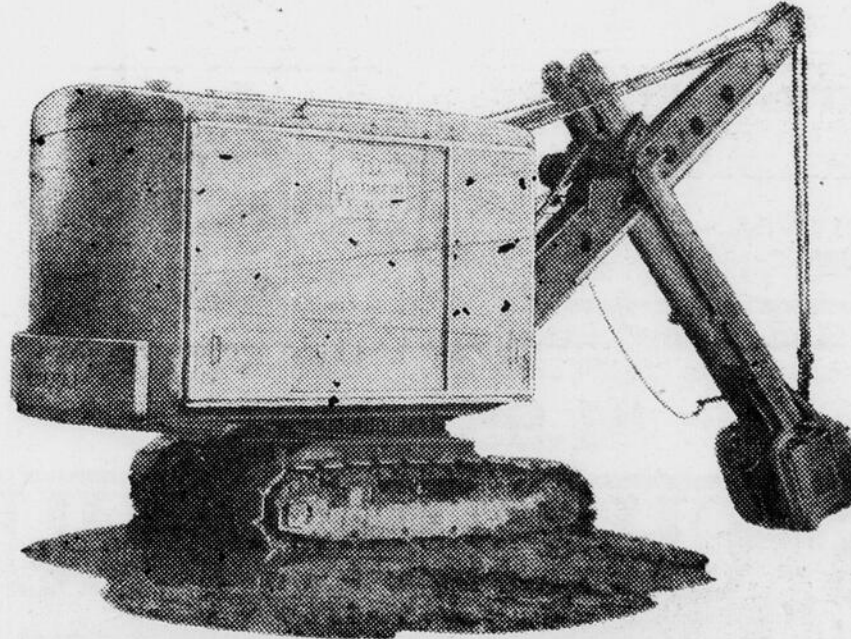
- 5 arrests on moral charges - 5 convictions.
- 6 charges were laid for assault on females - 6 convictions.
- 4 charges laid for false pretenses, fraud and forgery - 4 convictions.
- 2 charges of theft and receiving - 2 convictions.
- 4 charges of theft - 4 convictions.
- 2 charges of vagrancy - 2 convictions.
- 14 persons bound over to keep the peace for 1 year.
- 7 charges laid for disturbing the peace - 7 convictions.
- Merchandise stolen outside of Mackayville, recovered by the Mackayville Police amounting to over \$2,500.00.
- 6 bicycles stolen outside Mackayville, recovered by Mackayville Police.
- 1 arrest for rape of young girl, case in court at time of this report.
- Goods recovered in all theft cases.
- 266 dogs were destroyed.
- 53 cats were destroyed.
- 116 building inspections made by the Police Dept.
- 22 sanitary inspections.
- The police car patrolled 10,231 miles of streets.
- 508 calls answered.
- 322 complaints investigated.
- 16 emergency cases transported to hospitals.
- 22 vacant houses, under police protection, found in good order by proprietors on their return.
- 18 lost children cared for by Police and returned to parents.
- 3 sudden deaths investigated.
- 16 accidents investigated.
- 1 drowning investigated.
- 28 public assistance cases investigated.
- Convictions in cases before the Criminal Court, resulted in sentences totalling 8 years and 10 months. Three cases before the Criminal Court, still pending.
- 197 police tickets issued for traffic violations.
- 16 persons operating business without permits forced to pay licences.
- Advice given by Chief in 28 cases of family trouble.
- 5 criminal cases still under investigation.
- 2,322 hours were given free to the city by Mackayville Police Reserve, to whom Chief Baker gives great credit, as without their generous help, much of the police work would not be possible, as the force consists of only 3 men and the Chief all of whom are active members of the Fire Dept.

Charles H. BAKER, Chief of Police, Mackayville, Que.

EXCAVATION

• NIVELLEMENT

• NIVELLING



PHONE: ST-LAMBERT
OR. 1-7264

B. P. READY MIXED

CONCRETE & EXCAVATORS LTD.

40 BRIDGE

ST-LAMBERT

Goulet.
 22° The Bird at the Fountain - Grand - Sheaffer - Carole Healy.
 24° A Juggler in Normande - Lehman - Paulette Richard.
 25° Forest Sounds - Dennée - Paulette Bédard.
 26° Symphonie no 1. - Beethoven P. Richard et P. Bédard.
 27° Chant joli moulin blanc - Pesse - Choeur des élèves (40)
 Monsieur le curé remercia chaleureusement les Révs. Soeurs ainsi que tous les artistes qui avaient pris part à cette Audition Musicale laquelle, fut très goûtée par l'assistance. De plus il invita les religieuses à nous revenir à nouveau au cours de l'année. Après l'audition musicale l'on procéda

à l'initiation des nouveaux membres Lacordaires qui fut suivi d'un forum. Vers 10 et quart tous s'en retournèrent dans leurs foyers, satisfaits d'avoir passé une agréable soirée.
OEUVRES DES TERRAINS DE JEUX
 Dans l'avant-midi du 17 février les membres de l'O.T.J. se réunirent pour élire les membres de leur conseil pour l'année 1952. Les personnes suivantes furent le choix des membres: Président. Paul Fournier, Vice-Président, Alcide Champagne, secrétaire: J. G. Bélanger: trésorier: A. Théoret; Conseillers: H. Vachon, Numa Lamonde, S. Guilbault, Gilles Dion, Floriant Gilbert.

Organisation paroissiale
 Le 2 mars prochain, les paroissiens et paroissiennes de Ville de Lemoyne et des environs sont invités à assister à la séance présentée par la troupe Pierre Daignault dans: "Le Chemin du Vice ou "Le Mirache de Marguerite Bourgeois" pièce en trois actes et 4 tableaux par Pierre Daignault et André Celmar.
 Cette pièce a été jouée à 53 reprises dans Montréal et les environs et elle a toujours faite salle comble.
 Les billets seront en vente dès cette semaine et nous espérons que les solliciteurs recevront le plus chaleureux accueil.
BEAUTES LACORDAIRE
 L'harmonie si reconfortante qui règne dans tel foyer, entre le lacordaire poli, respectueux et aimable et cette Jeanne D'Arc qui raffole de son mari et le soigne de son mieux: Sourire de l'abstinence totale et volontaire.

UN ELECTRICIEN ?
APPELEZ
OR. 1-1953
L. SICOTTE & FRERE
 CONTRACTEURS ELECTRICIENS
 ELECTRICAL CONTRACTORS
 224 CHARRON ST-MAXIME

Lait - Crème - Beurre - Oeufs
Laiterie VICTORIA Dairv
 ARM. BOURGAULT, Prop.
 Milk - Cream - Butter - Eggs
 Essayez notre lait Jersey — Ask for our Jersey Milk
 433 BUTE — ST-LAMBERT — Tél.: OR. 1-8751

De beaux planchers rendent un foyer plus gai. Pour un travail parfait, voyez toujours un **EXPERT.**

Floors SANDED
 A charming home has lovely floors. For a perfect floor finish always see an **EXPERT.**
 Nous sablons les planchers
ST-LAMBERT FLOORING REG'D
 270, Riverside - St-Lambert - Tél.: Rés.: OR. 1-6231
 A. AREL, Prop.

CATHOLIC WOMEN'S LEAGUE
 The regular monthly meeting of the St. Lambert sub-division of the Catholic Women's League was held last Wednesday in the Holy Angels Academy Hall.
 Mrs. W. Sauve presided. One minute of silence was observed for the late King.
 Under the convenorship of Mrs. L. A. Remillard a junior Musicale was held. The Junior who took part were the Misses K. Harvey, S. Baker, M. McGee, A. McGee, H. Baillard, M. Moffatt, G. Martel, L. Comeau, L. Martel, E. Côté, S. Powers, B. Gough, B. Kinsella and Mr. Bobby Ryan. Miss L. Lemieux was guest artist. The accompanists were Mrs. N. Waud and Miss H. Donais.
 Mrs. O. H. Ball and her committee served refreshments.


S. J. A. BLAIR, Prop.
 2085 MONTCALM - Tél.: OR. 1-6609 - MACKAYVILLE
 1950 — STUDEBAKER sedan, equipped \$1775.
 1948 — PONTIAC Coach, very good \$1350.
 1947 — CHEVROLET Coach, All Equipped \$1175.
 1946 — CHEVROLET COUPE, Very good \$ 875.
 1937 — DODGE Sedan, fait \$ 350.
 1947 — DODGE Coach, Very good \$1075.
 1939 — CHEVROLET Sedan, Good \$ 450.
 1948 — PONTIAC Sedanette, Equipped \$1350.
 1950 — PONTIAC Sedanette, Very good \$1750.
 1949 — MORRIE Minor \$ 600.
 FOR OTHER BARGAINS, PLEASE CONSULT US
 Si vous ne trouvez pas ce que vous cherchez, demandez-nous le.
 Pour de plus amples informations concernant nos AUBAINES, veuillez visiter notre TERRAIN.

BEER - PORTER
 AGENT SWP PAINTS

Magasins  Stores

BIERE - PORTER
TEL.: OR. 1-1110

3104 Grande Allée Mme R. Hotte & SON FILS MACKAYVILLE

Café - Coffee PYRAMIDE - 1 LB. bag. 95c	Biscuits - Soda 2 lb 52c DAVID Avec un savon CAMAY gratuit	CAFE 75c FRENCH - 1 lb. bag
Farine d'Avoine 38c QUAKER - large box	Oxydol - Duz 39c with 1 Camay Soap Free	COFFEE 39c FRENCH 1/2 lb bag
Rolled Oats 54c CHINA	Ragoût de boulettes 38c GORDON BLEU - 15 oz.	Spic & Span 39c with Sponge - avec éponge
Irish Stew 30c CLARK'S - tin	Meat Balls 58c CORDON BLEU - 20 oz.	Soupe aux légumes Vegetable Soup 2-25c CAMPBELL'S
Cire à plancher 49c HAWES - 20 oz.	Noodle Soup Mix 3-27c MORTON'S	Corn on Cob Blé d'Inde 25c EN EPIS - large tin
Liquid Floor Wax 89c HAWES - 40 oz.	Sauce chinoise Chinese Sauce 17c MONTREAL - bottle	MOPS 55c COTTON - no 8
Pure White Honey Miel blanc pur 25c 12 oz. glass	Graisse Pure Lard 19c LB.	MOPPES 79c DE COTON - no 12
FRUITS & VEGETABLES SPECIAL SUNKIST ORANGES 2 doz 41c Size 344 for	Beurre d'arachides Peanut Butter 29c EXCEL - 16 oz.	VIANDES — MEATS Longe de Porc Loin of Pork 45c bien préparé, bout des côtes Well trimmed, rib end - LB.
Bananes - Bananas 17c Mûres, dorées. Ripe, yellow - lb.	Kraft Dinner 14c	Jambon - Epaule Pic-Nic Royal ou Wilsil, sans jarret, très maigre HAM Shankless 49c PIC-NIC - Verry lean - LB.
Pamplemousses Grapefruits 5-29c Size 96	Miel brun Dark Honey 2 lb. 33c tin	Boeuf haché 59c Minced Beef lb.
Celery - Céleri 2-19c Vert - Pascal - Green, size 48	Fromage Cheese 1/2 lb 34c VELVEETA	

21

21

21

Le plus gros cristal de sucre produit atteint un poids de neuf livres et plus plus de 11 années pour atteindre cette grosseur.



ÉMAIL DULUX EXTRA-BLANC



Se nettoie comme une assiette
Ne jaunit, ni n'absorbe la graisse!

Facilite l'entretien des murs et boiseries de cuisine et salle de bain qui restent propres et d'un blanc brillant. Idéal pour le réfrigérateur. Blanc étincelant au début, il reste blanc.

Notre magasin de St-Lambert restera ouvert jusqu'à 9 p.m. les vendredis pour accommoder les clients.

RYAN PAINT

19, rue Green St-Lambert
Tél.: OR. 1-7295

Livraison gratuite partout sur la Rive-Sud.

Billet de la semaine

Le roi est mort! Vive la reine!
Un chapitre vient de se clore au tableau de la royauté britannique. Un roi très bon, très doux et très aimant a, doucement, quitté son destin terrestre pour des rives inconnues. Il est parti sans bruit, un peu comme il avait vécu ses jours. Et c'est une petite princesse, maintenant reine d'Angleterre, qui devra de ses mains fragiles de jeune femme, tenir le sceptre et la couronne dans un monde désorienté, désorganisé, dans un monde qui cherche sa voie.

Hier, princesse sur qui les bonnes fées se sont penchées, princesse comblée des dieux, vivant son destin merveilleux en compagnie de son prince charmant et de ses amours d'enfants; aujourd'hui, malgré son lourd chagrin, se devant d'assumer les écrasantes responsabilités d'un royaume qui s'effrite sous l'action du temps, des événements et des drôles de guerres qu'il a vécues.

Dans un de ses discours radio-diffusé en 1947, la princesse Elizabeth fit alors un "acte solennel de consécration" qui semble un prélude à son prochain cou-

ronnement. Promettant aux peuples du Commonwealth de donner sa vie "longue ou courte, au service de la grande famille impériale", elle se retrouve, à l'âge de 25 ans en devoir de tenir ses engagements. "Mais je n'aurai pas la force, dit-elle, de réaliser cette résolution seule, à moins que vous ne vous joignez à moi et je vous invite à le faire. Je sais que vous m'accorderiez votre appui sans fléchir". Ces paroles marquent-elles de l'appréhension sous une apparente faiblesse de femme? On a beau dire que son éducation d'héritière présomptive du trône a toujours été appropriée au rôle qu'elle tiendra dans l'avenir, il n'en reste pas moins que c'est presque un adieu qu'elle doit dire à sa vie intime d'épouse et de mère. L'empire passe au premier plan et l'air décidé d'une jeune princesse que la lentille du photographe a tant de fois capté lors de son voyage au Canada dit assez son sens du devoir.

Elle doit déjà faire figure de reine, garder une façade de dignité et de grandeur, dominer son chagrin, sécher pour le grand public des larmes brûlantes, aller et venir dans le grand château de ses ancêtres sans oublier jamais qu'elle est reine d'abord avant que d'être fille d'un père qu'elle pleure et maman de deux joyeux bambins à la garde des gouvernantes.

Pour la première fois depuis la reine Victoria, soit à la cinquième génération, l'on entendra maintenant le chant patriotique anglais avec une légère variante. Et c'est de tout mon coeur que je le dis pour la charmante femme qui portera loyalement son diadème, pour la reine Elisabeth II:

God save our gracious Queen
Thérèse Girouard.

THEATRE ROYAL

Vend. - Sam. Fri. - Sat.
Feb. 22-23 fév.
WHITE HEAT
James Cagney et Virginia Mayo

NEVER A DULL MOMENT
Fred McMurray et Irene Dunne
Dim. - Lun. Sun. - Mon.
Feb. 24-25 fév.

QUASIMODO
Charles Laughton et Maureen O'Hara

LES CONSPIRATEURS
Paul Henreid et Hedey Lamarr
Mar. Mer. Jeu. Tues. Wed. Thu.
Feb. 26-27-28 fév.

LE BALAFRE
Paul Henreid et Joan Bennett
STORM WARNING
Ronald Reagan et Ginger Rogers

OISEAU QUI VOLE SOUS L'EAU

Le petit merle plongeur est un oiseau qui a un faible pour les insectes aquatiques et qui, s'il faut en croire les ornithologues qui renseignent la Fédération des associations de chasse et de pêche du Québec, "vole" sous l'eau. Il se sert des mêmes mouvements d'ailes sous l'eau que ceux des autres oiseaux dans l'air et en outre, il marche au fond de l'eau avec la même facilité que s'il était sur terre. Son plumage est si épais, que l'eau n'atteint jamais sa peau.

Victoria
ST. LAMBERT P.Q.

Now PLAYING until SATURDAY, February 23, 1952



Also



VICTORIA — STARTS SUNDAY Feb. 24 TUESDAY Feb. 25.



Where There's Hope... There's Life!

THEY GOT ME COVERED

with Bob HOPE and Dorothy LAMOUR

Starts Wednesday Feb. 27th

Claudette COLBERT, Ann BLYTH in "THUNDER ON THE HILL". Also "HIS KIND OF WOMAN" with Robert MITCHUM & Jane RUSSELL.

Astor
ST. LAMBERT P.Q.

NOW PLAYING until TUESDAY, February 26th, 1952



The Blue Veil or the Wedding Veil...
which should she choose?

JERRY WALD and NORMAN KRASNA Present

JANE WYMAN
in **THE BLUE VEIL**

co-starring CHARLES LAUGHTON • JOAN BLONDELL
RICHARD CARLSON • AGNES MOOREHEAD
DON TAYLOR • AUDREY TOTTER
EVERETT SLOANE • NATALIE WOOD

MUSICAL ATTRACTION



ASTOR — STARTS WEDNESDAY, FEB. 27th, 52

Fred MacMURRAY and Eleanor PARKER in "A MILLIONAIRE FOR CHRISTY". Also "THE SECRET OF CONVICT LAKE" with Ethel BARRYMORE, Glenn FORD and Wanda HENDRIX.

NOTRE SPECIALITE

VIANDE CHEVALINE INSPECTÉE LIVRAISON
SPECIAUX: de viande chevaline

- Viande hachée LB. 43c
- Siloin Steak LB. 72c
- Steak dans la ronde LB. 63c
- Steak dans le filet LB. 78c
- Filet Mignon LB. 83c
- Viande à bouillir DESOSSE LB. 35c & 45c
- Rôti roulé, 7e côte LB. 70c

Nous vendons aussi:
LARD — JAMBON
VIANDES FUMÉES,
BOLOGNA, BEURRE, Etc.

GRAND SPECIAL
les jeudis - vendredis
et samedis
1 lb. de viande hachée
GRATIS
avec tout achat de \$2.00 OU PLUS

UNE VISITE VOUS CONVAINCRA DE LA QUALITE DE NOTRE VIANDE CHEVALINE

MARCHE CENTRAL

FACILITES DE STATIONNEMENT

854 Boul. Taschereau Ville Jacques-Cartier

From a South...

(Continued from page 10)

nival at St. Etienne Parish in St. Henri in Montreal.

This brings to fifteen the num-

CINEMA
RIO
LONGUEUIL
Tél.: OR. 5-9393

Jeu. Vend. Sam. - Thu. Fri. Sat
21-22-23 fév.

DANNY KAY
Virginia MAYO

Joyeux Phénomènes
(Technicolor)
aussi
John CARROLL dans
L'HOMME QUE J'AI CHOISI

Dim. Lun. Sun. Mon.
24-25 fév.

ABBOTT & COSTELLO
Meet the invisible Man

aussi
Tyronne POWER in
American Guerillas In Philippines
(In Technicolor)

Mar. Merc. Tues. Wed.
26-27 fév.

Dan DAILLEY in
I CAN GET IT FOR YOU WHOLESALE
AUSSI
DANIEL BOONE
(Color)

Pas de matinée durant les jours de semaine. No More Matinees On Week Days.

Mackayville THEATRE
The best theatre on the South Shore
Tél.: OR. 1-7563

Ven. Sam. Fri. Sat.
Feb. 22-23 fév.

The First Legion
Charles Boyer et Barbara Rush

Also
THE SCARF
John Ireland et Mercedes McCambridge

Also
Military Academy
Stanley Clements - 10th Ave. Gang

Wicked Wacky Land Of Fun

Dim. Lun. Mar. Sun. Mon. Tue.
Feb. 24-25-26 fév.

Lullaby Of Broadway
(Technicolor)
Doris Day et Gene Nelson
AUSSI

UNDERTOWN
Scott Brady et Peggy Dow

Woody Dines Out
Wed. Thurs. Mer. Jeu.
Feb. 27-28 fév.

KEY LARGO
(en français)
Humphrey Bogart et Lauren Bacall
AUSSI

L'Homme de mes Rêves
Cornel Wilde et Ginger Rogers

Putty Tat Trouble

ber of full scale shows put on to date this year by the local gals at various rinks within a thirty-mile radius, and three more dates involving a part of the cast. And the season is not yet over.

With the thought that the heavy schedule might prove exhausting to some of the little gals, boss David has tritd to rotate the troupe as much as possible, and he has the numbers to do it. However, some of the performers refuse to be left out of a single show, and about 75% of the troupe turn out for every trip. Fortunately, though, show-skating does not impose the great strain of many other forms of athletic activity, and the kids as a whole just can't seem to get too much of it.

While a number of boys, and parents of boys, feel that figure-skating may some day encroach upon hockey hours at the local rinks, the reverse is actually the case. Our own demon statistician has come up with astounding figures to show that approximately 50% of the juvenile and junior population here on the South Shore is composed of the female of the species, and by the same token since some families are made up of both boys and gals, more than 50% of the parents have little gals in whose welfare they are interested.

NOW, GET THIS, FELLOWS—the folks who right now are wracking their brains and other resources to find tht means to provide the covered rinks you need

THEATRE VOX
575 Coteau Rouge
Jacques-Cartier

Ven. Sam. Fri. Sat.
Feb. 22-23 fév.

Bataillon du Ciel
avec Pierre Blanchard et René Lefebvre
aussi

The Outriders
(color)
avec Joll Mc Crow - Ariene tahl
Dim. Lun. Sun. Mon.
Feb. 24-25 fév.

Les Indomptés
(en couleurs)
avec Evelyn Keyes
aussi

Madame et ses Pantins
avec Constance Bennett

Mar. Mer. Jeu. Tue. Wed. Thu.
Feb. 26-27-28 fév.

TASK FORCE
(en couleurs)
avec Gary Cooper,
aussi

Ma & Pa Kettle Go To Town
avec Marjorie Main

C'est l'Union Nationale qui a donné aux salariés non organisés des vacances payées.

L'Union Nationale
Redmond ROCHE
député de Chambly
dans une causerie sur
La politique
progressive de
l'Union Nationale
Dimanche soir
7h.30
CKAC
MONTREAL

to carry out those hockey schedules without regard to snow, rain or strong sun, are going to need the full support of EVERY citizen to help put their ideas across on your behalf — not just the parents of boys!

When and if figure-skating really hits stride locally, you are going to see more and better rinks, including those covered rinks — not just because of figure-skating — but because the powers that be can be counted on to give a great deal of extra consideration to a medium that takes care of all the kids — NOT JUST HALF!

"Mikado" First Presented in 1885

It is now more than sixty-five years since Gilbert and Sullivan's "The Mikado" was first presented by Richard D'Oyly Carte at the Savoy Theatre in London on March 14th, 1885. Rightly termed the masterpiece of its creators, and the most popular operetta ever written, "The Mikado" has retained every ounce of its audience appeal to the present day. It will be produced locally by the St. Lambert Amateur Operatic Society in the High School Auditorium on March 26th, 27th, 28th and 29th.

In this famous operetta with the Japanese setting, Gilbert succeeded in making every word an absurdity and every character and setting a joke. Although staging his characters in authentic Japanese costumes and attitudes, Gilbert humorously discloses that under the masks which they present to the world, people everywhere, selfish and greedy, as well as kind, humorous and noble.

In the musical score for "The Mikado" Sullivan's genius has responded to every gem of the famous Gilbert satire. Such melodies as "A Wand'ring Minstrel I", "Three little maids from School", "The Sun whose Rays" and "The Flowers that bloom in the Spring" are familiar the world over. Both Gilbert and Sullivan reached the summit of success with the writing of the "The Mikado" and such is its popularity that at almost any hour of any day it is being presented somewhere in the world.

Chez les Filles d'Isabelle à Mackayville

Le Cercle Alexandre a tenu nue partie de cartes, le 6 février au Churchill Inn à Mackayville. Cette partie de cartes, organisée par Mesdames Lalonde et Lapalme, a été un grand succès. Il y avait

L'ENDROIT DU SPECTACLE DE LONGUEUIL.
AVALON
SHOW PLACE OF LONGUEUIL

JEUDI à SAMEDI THURSDAY to SATURDAY
Feb. 21-22-23 Fév.

SHOW BOAT
En couleur — In Color
Avec - with Kathryn GRAYSON — Howard KEEL
PLUS — **Jungle Head Hunters** In Color

DIMANCHE - LUNDI SUNDAY - MONDAY
Feb. 24-25 fév.

Dean MARTIN — Jerry LEWIS dans - in
THAT'S MY BOY
PLUS — **DYNAMITE**

MARDI seulement TUESDAY Only
Feb. 26 fév.

Joel McCREA dans - in
SADDLE TRAMP
PLUS — **INSURANCE INVESTIGATOR**
Mercredi 27 février
SOIREE D'OUVERTURE
Fédération des Oeuvres de Charité

environ cent dames présentes. Nous avons le bonheur d'avoir parmi nous Mme Redmond Roche, épouse de notre député provincial, ainsi que des invitées de Verdun, Montréal, Ville LeMoine, St-Lambert et Valleyfield. Vers la fin de l'après-midi, il y a eu environ 20 jets de présence qui ont été tirés. Ceci fut suivi d'un goûter.

De plus de 104,000 personnes employées dans les manufactures de textile primaire au Canada, plus de la moitié sont des femmes.

*
Les femmes comptent pour 21.6 pour cent de la main d'oeuvre canadienne.

A l'assemblée du mois, le 11 février, Mesdames Lalonde et Lapalme ont exprimé leurs sincères remerciements et leurs appréciations pour le support dévoué par toutes les dames présentes à la partie de cartes et aussi pour la générosité de celles qui ont favorisé cette occasion en donnant des cadeaux qui ont été tirés comme prix de présence. Félicitations Mesdames Lalonde et Lapalme.

LINGERIE LAINE (tricot) Produits FAMILIX
Lingerie JEANNETTE
788 Rouville
Tél.: OR. 5-0493



FLORIST
Complete selection of cut flowers - plants - vases - funeral piece.
Assortiment complet de fleurs coupées - plantes - bibelots - jardins japonais - morceaux mortuaires, etc...
Livraison gratuite sur la Rive-Sud et à Montréal
Gertrude Denault FLEURISTE
74-A St-Charles - Longueuil
Tél.: OR. 5-9316

Tél.: OR. 5-6271 Etablie en 1909
Thomas Millette Enrg.
Chs.-Ed. Millette, Prop.
Assortiment complet de Prélarts et de Carpettes
Complete Assortment of Linoleums and Rugs
Ferronnerie, Matériaux de construction, Bois, Charbon, Huile à chauffage, Hardware, Builders Supplies, Wood Coal, Fuel Oil.
76 ST-CHARLES O. — Tél.: OR. 5-6271 — LONGUEUIL



21

21

21

WE HAVE HUNDREDS OF NEW SPRING SUITS FOR MEN & LADIES, MANY WINDOW MODELS AND SAMPLE SUITS, NEWEST SHADES AND DESIGNS.

NOUS AVONS DES CENTAINES DE NOUVEAUX HABITS DU PRINTEMPS POUR HOMMES ET DE COSTUMES POUR DAMES; PLUSIEURS HABITS QUI ONT SERVI DE MODELES ET D'ECHANTILLONS, AUX STYLES LES PLUS NOUVEAUX.

MENS OVERCOATS
PALETOTS POUR HOMMES

\$10.00

TROUSERS — PANTALONS

\$3.95

KNITTING YARN

LAINES à tricoter "ALL WOOL"

17c

MENS SUITS
HABITS POUR HOMMES

Tout Laine — All Wool.

\$14.95

LADIES SUITS
COSTUMES POUR DAMES

\$15.00

SPORTS JACKETS

ALL WOOL

\$12.95

STATIONS WAGONS

Double en moultin — Sheepskin Lined

\$29.95

MENS SUITS

\$29.95

All Wool — Cabardine — tout laine

TOPCOATS — PALETOTS

\$19.95

We Have Sold Thousands of Suits, Overcoats, Trousers, Ladies' Suits, etc. etc., to the people of the South Shore and Montreal and to our Thousand employees and their families **BECAUSE** this Merchandise is sold at Prices which only these buyers can appreciate. **WHERE CAN YOU BUY BARGAINS LIKE THESE?**

INNOVATION

AFIN D'ACCOMMODER CEUX QUI NE PEUVENT VENIR LE SAMEDI, NOUS SERONS

OUVERTS TOUS LES VENDREDIS SOIRS JUSQU'A 9 HEURES P.M.

INNOVATION: NOW OPEN TILL 9 P.M. EVERY FRIDAY NIGHT

OU POUVEZ-VOUS OBTENIR DE PAREILLES AUBAINES?

Nous avons vendu des milliers d'habits, de paletots, de pantalons, de costumes pour dames, etc, au public de la Rive-Sud et de Montréal ainsi qu'à nos mille employés et leurs familles, **PARCE QUE** ces marchandises sont vendues à des prix que **SEULS** ces acheteurs peuvent apprécier.

VÊTEMENTS

BOND

210 ST-JEAN

LONGUEUIL